Ե. ՏԱՐԻ 1407 — ԻՒ ՀԱՅՈՑ 4380 ՀՈՌԻ 4 — ԵՐԵՔՇԱԲԹԻ 13 ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ 1888 — (Ն. Տ.) 25 ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ 1888 — 18 ՄՈՒՀԱՐՐԻՄ 1306

20 ՓԱՐԱ

ՆԱՄԱԿ ԿԱՄ ՈՐԵՒԻ ԻՐԷՆ ԳՐՈՒԹԻՒՆ ՊԷՏՔ Է ՈՒՂՂԵԼ ԱՌ ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ԱՐԵՒԵԼՔ ՕՐԱԳՐԻ Գալաթիա, Նորատունկեան-խան

غازتهسی ادارهسنه

Direction du journal AREVELK
Noradounghian Han, Galata
CONSTANTINOPLE

ԱՐԵՒԵԼՔ

ՕՐԱԳԻՐ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԵՒ ԱԶԳԱՅԻՆ

20 ՓԱՐԱ

ՈՒՂԻՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Կ. Պոլսոյ համար Տարեկան գահեկան արժէք	160
» » Կիսամեայ » »	80
» » Եռամսեայ » »	40
Դուռառաց » եւ տեղական թղթատարով տարեկան	240
Դուռառաց համար եւ տեղական թղթատարով վեցամսեայ	120
Օտար երկիրներէ տարեկան ֆրանք	58
» » վեցամսեայ »	26

Դուրս զրկուած լրագրաց համար ծախքը Տնօրէնութեան վրայ է Խմբագրութեան զրկուած նամակ կամ գրութիւն եւ չտրուիր։

Les annonces sont reçues
AUX BUREAUX DU JOURNAL

Կ. ՊՈԼԻՍ, 13 ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ, 1888

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ

ԱՆԳԼԻԱ. - Փառնէլեանց դէմ Թաֆրի ամբաստանութիւնները բնելու պաշտօն ունեցող խորհրդարանական յանձնաժողովը սեպտ. 17 ին առաջին նիստն ըրաւ դատական պաշտօնատան մէջ, նախագահութեամբ Երեւելի դատաւոր Սըր Ճէյմս Հանընի և անդամակցութեամբ ուրիշ երկու դատաւորներու։ Նախագահն յայտարարեց թէ քննութիւնը պիտի կատարի սովորական դատի մը կանոնաց համեմատ։ Թաֆրը, ամբաստանող կողմը լինելով, պարտի բանալ դատն և ներկայացնել իւր ամբաստանութիւններ։ Պ. Փառնէլ և միւս ամբաստանեալ անդամք պիտի պատասխանեն։ Փառնէլեանց փաստաբան Սըր Ջարլզ Ռըսէլ պահանջեց որ դատարանին ներկայացուին Թաֆրի հրատարակած բոլոր նամակներուն բնագիրներն, որք՝ ըստ Փառնէլեանց՝ կեղծ են։ Խնդրեց նաև որ Ամերիկայի Փառնէլեաններն հարցաքննելու համար մասնախումբ մը կազմուի դատարանին կողմէ, և Պ. Տիլլըն բանտէն արձակուի դատաստանին տեւողութեան միջոցին, իբրև անտեսական կուսակցութեան պաշտպանութեան մասնակցելու համար։ Դատարանն հրամայեց որ Թաֆրի իւր հրատարակած նամակաց բնագիրը ներկայացնէ, և արտօնեց Պ. Տիլլընի արձակումն։ Յաջորդ նիստն հոկտ. 22ին տեղի պիտի ունենայ։

ՖՐԱՆՍԱ. - Հանրապետութեան Նախագահ Պ. Քառնոյի գաւառաց մէջ ուղեւորութեան առթիւ Փարիզի լրագիրը գիտել կուտան թէ Նախարարապետ Պ. Թիրէք, որ Նախագահին կ'ընկերանայ, շատ պաղ ընթացք մը կը բռնէ, ցոյց տալով համերաշխութեան բացակայութիւնն իրեն և Պ. Քառնոյի միջեւ։ Ժողովուրդն, հոն մանաւանդ ուր զօրաւոր չեն Արմատականք, չերմագին ընդունելութիւն մը կ'ընէ Պ. Քառնոյի, և Պ. Թիրէք ցաւ ի սիրտ կը տեսնէ որ ինք աննշան դեր մը կատարել կը հարկադրի հանրապետութեան Նախարարին ժամ։ Այս կացութիւն ցաւ կը պատճառէ հանրապետականներուն, որք հանրապետական կառավարութեան երկու բարձրագոյն ներկայացուցիչներն ո՛չ միայն անհամաձիր այլ և հակակիր կը տեսնեն։ Հանրապետութեան թշնամիներն ալ համեմատապէս չատ ուրախ են։

—Ֆրանսական լրագիրք կը ծանուցանեն թէ արտաքին գործոց նախարար Պ. Կոպլէի խնդրանաց վրայ, ծովային նախարար Բրանձ ծովակալն աբեւելեան Ափրիկէի չուրերը գտնուող Ֆրանսական մարտանաւերուն հրաման տուած է հալածել ամէն նաւերն որք գերեաց տուրեւառով կը պարապին, ի՛նչ դրօշի տակ ալ գտնուին, մանաւանդ եթէ ֆրանսական դրօշ պարդեն։

—Հօր. Պուլանժէ, այս միջոցիս ո՛ւր որ ալ գտնուի—զի ճշդիւ չի գիտցուիր գտնուած տեղն,— «անշուշտ բերկրութեամբ իմացած պէտք է լինի այն համակրանաց ցոյցն, որուն առարկայ եղած է Մարէյլի հարաւակողմեան հելլենական Քորոնա քաղաքին բնակչաց կողմէ, որք ուրախութեան ցոյցերով ծանեցին իւր երրեակ ընտրութիւն։ Ժողովրդեան համակրութիւնն աւելի ևս արծարծէց տեղական պաշտօնեայ մը, Թամպոքփուլոս անուն, որ այս բերկրալի առթիւ «քանի մը տակառ գինի» իւր քաղաքակցաց տրամադրութեան ներքև դրաւ։ Բագասական պաշտամունքն ամենայն ջերմեռանդութեամբ կատարելէ յետոյ, Քորոնացիք իրենց փոքրիկ հանդէսք վերջացուցին ի պատիւ Պուլանժէի յօրինուած ֆրանսերէն երգն երգելով Պլատոնի լեզուաւ։

—Փարէզ, 19 սեպտ. —Այս երեկոյեան լրագիրք կը ծանուցանեն թէ ֆրանսական հողին վրայ, ի Սուարք (Պէլֆոռ) սահմանագլխէն 30 մէթրս ասպին, գերման ոստիկանի մը դիակը գտնուած է, որ վիզը գնդակով մը ծակած էր։ Կը կարծուի թէ ոստիկանն ինքնասպան եղած է։ Ուրիշ պատմութեան մը նայելով, գաղտորսակներ սպանած են զնա։ Ֆրանսական կառավարութիւնը քննութիւն հրամայեց, և արտաքին գործոց նախարարը պաշտօնական տեղեկագիր մը կը սպասէ։

ՄԱԿԵԴՈՆԻԱ. Մասիրեբ Օրենքաւ իւր շաբաթ աւուր թուով կը հրատարակէ Ռիւթերի հեռագիր մը Սոֆիայէ, ծանուցանող թէ պուլկարական ազերսագրեր մատուցուած են ի Կ. Պոլիս, որով կը խնդրուի Մակեդոնիոյ պուլկար ժողովրդեան քաղաքային ու կրօնական իրաւանց ճանաչումն ու շնորհումն ըստ Պերլինի Դաշնագրոյն։ Մինչ Մակեդոնիոյ Պուլկարը այսպէս կը յուզեն Պերլինի Դաշնագրոյն Մակեդոնիոյ բարեկարգութեան վերաբերեալ յօդուածը, Պուլկարիոյ լրագրերն ալ նոյն խնդիրը կը յարուցանեն, հասարակաց ուշադրութիւնն այն կողմ դարձնելու համար։

ՍԲԱՐՈՍՄԱՑԵՐ. - Փարիզի Բարեվերնէն կ'իմանայ հռովմէ թէ Վատիկան, վախնալով թէ Պերլարի դէպքն աւելի ծանր հետեւանքներ չունենայ, և նկատելով թէ Սթբոսմայէր Եպիսկոպոսը Բիեվի հանդիսից մասնակցած է, որուն նոյն իսկ ռուս կառավարութիւնը պաշտօնապէս պատուիրակ չէր զրկած, Հռովմ կոչած է Խրուաթ Եպիսկոպոսը, բացատրութիւններ խնդրելու և որոշելու համար թէ իւր պաշտման մէջ պէ՞տք է պահուի թէ ուրիշ պաշտօնի մը կոչուի։

Հռովմէ, 18 սեպտ. — Քանոքի Կոմս երեկ իրիկուն ատ հասաւ, եւ այս առաւօտ Ֆրտրրիսիսրուէ կ'երթայ, տեսակցելու Պիզմարք Իշխանին հետ։

—Պերլին, 18 սեպտ.— Բէսմէրէ Զայտոնէ կը ծանուցանէ թէ Աւստրիոյ Գահաժառանգ Իշխանն երկուշաբթի Գալիչիոյ մէջ սկսաւ իւր ուղեւորութիւն յոյժ գաղտնի կերպիւ։ Աւստրիական իշխանութեանց հրաման տրուեցաւ մասնաւոր պատիւներ բնաւ չընել Գահաժառանգին, առիթ չտալու համար փողոնական հանդիսանաց ցոյցերուն, որք՝ իբրեւ Ռուսիոյ դէմ ուղղեալ ցոյցեր՝ կրնան դժգոհութիւն պատճառել Ռուսիոյ, որ արդէն վիշտացած է Ֆրանց Եոզէֆ Կայսեր աւագ Սթրոսմայէր Եպիսկոպոս ուղղած խօսքերէն։

—Հռովմ, 18 սեպտ. —Անճիլդ է այն լուր թէ Իտալիան Կառավարութիւնը դիւանագիտական ծանուցագիր մ'ուղղեր է Ֆրանսական Կառավարութեան՝ Ֆրանս չոգենաւուն Հրամայն Անդրէա անուն իտալեան չոգենաւուն բախելուն առթիւ։ (Ցարաբերութիւնը չատ դարմանալի պէտք է լինին Ֆրանսայի և Իտալիոյ միջեւ որպէս զի կարծուի թէ նոյն իսկ երկու չոգենաւերու բախման առթիւ Հռովմայ Կառավարութիւնը դիւանագիտական դիտողութիւններ ուղղէ Փարիզի Կառավարութեան։)

—Փեթերսպուրկի արտաքին գործոց պաշտօնատան մէջ մեծ պատրաստութիւնք կը կատարուին հանդիսապէս տօնելու համար արտաքին գործոց նախարար Պ. Կիրբի պետական ծառայութեան մէջ մանելուն յիսնամեակն, որ հոկտ. 13ին է։

—Սոֆիա, 19 սեպտ.—Վառնայի գերման հիւպատոսը պահանջեց որ իրեն յանձնուի Ռուսիոյ հիւպատոսարանին Քաման, որ Պուլկար սպայերու վրայ յարձակում ընելուն համար պուլկար իշխանութեանց կողմէ ձերբակալուած էր։ Քաման յանձնուեցաւ գերման հիւպատոսին, բայց նորա զէնքերն ետ չտրուեցան։

—Արշիդուքս Քարլ-Լուտվիկ, որ այս օրերս Սիմարիայի ամարանոցը գընաց Ռումանիոյ Թագաւորին և Թագուհւոյն մօտ, Ֆրանց Եոզէֆ Կայսեր կողմէ պաշտօն ունի եղեր կարող թագաւորն հրաւիրել ի Վիեննա, տեսակցելու Վիլհէլմ Կայսեր հետ, որ հոն կը սպասուի ի մօտոյ։

—Հռովմ, 19 սեպտ. —Պ. Քրիսպի, ընտանեօք Նապոլի երթալէն յառաջ, ուր պիտի մնայ մինչեւ 29 սեպտ., Հռովմայ Կառավարչին հետ կարգադրեց Վիլհէլմ Կայսեր ընդունելութեան ամէն պարագաներն։ Որոշեալ ծրագրոյն համեմատ, ի մէջ այլոց, Օգոստոս Կայսեր պատան աւերակաց մէջ պեղումներ և խուզարկութիւններ պիտի կատարին Վիլհէլմ Կայսեր աչաց առջեւ, ճաշ մը պիտի տրուի Քարաքալլայի ջերմուկներուն մօտ, ևն։

—Փեթերսպուրկ, 18 սեպտ. —Պ. Կոպլէի քաղաքական դիւանին տնօրէն Պ. Լէոն Ռոպէռ, որ ատ եկած է, քաղաքական պաշտօն չունի։ Դիւանագիտական սուրհանդակներու երթեւեկութեան մասին ինչ ինչ փոփոխումներ ի գործ պիտի դնէ։

—Վիեննա, 18 սեպտ.—Վիթթորիայի նաւահանգստին պատկանող անգլիական Առանց նաւն, որ ծովահոգիի որսով կը զբաղէր Պէհրինկիայի ծովուն մէջ, Քովբը-Ալյանսի մօտ բռնուեցաւ ռուսական չոգենաւու մը կողմէ։ Անգլիական ուրիշ չոգենաւու մը վրայ ալ կրակ բրին։ (Պէհրինկիայի ծովուն մէջ ծովահոգիի կարեւոր որսին նկատմամբ ժամանակէ մ'ի վեր վէճ կայ Անգլիացւոց և Ռուսաց միջեւ։)

ՎԻԼՀԷԼՄ ԿԱՅՍՐ Ի ՎԻԵՆՆԱ

Վիեննա, 18 սեպտ.—Վիլհէլմ Կայսր Վիեննա պիտի հասնի հոկտ. 3ին, նախընթաց օրն Աւստրիոյ Կայսեր անուան տօնին, զոր սովորութիւն է ընտանեօք տօնել։ Վիլհէլմ Կայսր Միւնիխէ պիտի գայ շոգեկառքով։ Երկաթուղւոյ կայարանէն մինչեւ կայսերական պալատան ներսը, բովանդակ Վիեննական պահապան զօրքը բարեւի պիտի կենայ։ Վիլհէլմ Կայսր առտուն պիտի գայ, և նոյն երեկոյ մեծ հացկերոյթ պիտի տրուի։ Դիշերը՝ չքեղ նուագահանդէս արքունեաց մէջ։ Հետեւեալ օրը, դարձեալ մեծ հացկերոյթ և թէ Քարլ-Լուտվիկ Արշիդքսին ապարանքին մէջ։ Գերմանական արքունեաց սգոյն պատճառաւ, թատերական ներկայացում կամ պարահանդէս չպիտի տրուի։ Հոկտ. 5ի առաւոտն երկոքին Կայսերը Սթիրիա պիտի երթան, ուր չորս օր որսի պիտի պարապին։ Ահա այս առանձնութեան մէջ քաղաքական խորհրդակցութիւններ պիտի ունենան, ընդ։որս պուլկարական խնդրոյն վրայ պիտի խօսին գլխաւորապէս։ Իտալիա երթալէն առաջ, Վիլհէլմ Կայսր օր մ'ևս պիտի անցուէ Վիեննա։ Դերման դեսպան Ռեօյս Իշխան Աւստրիոյ-Պաւերարի սահմանագլխէն պիտի դիմաւորէ զինք Վեհապետ։

Բ. ԴՈՒՌՆ ԵՒ ՊՈՒԼԿԱՐԻԱ

Տէրէ Նէ-ին Կ. Պոլսոյ Թղթակիցն հետեւեալը կը հեռագրէ։

«Դիւանագիտական պաշտօն մը տեղի կ'ունենայ ատ Ռուսիոյ և Աւստրիոյ միջեւ։ սոյն երկուց կուսակցութեանց և ոչ մին չհամարձակիր ծանուցագիրը ղրկել առ Բ. Դուռն, այլ հաղորդակցութիւնը բերանացի միայն կը լինին։ Մի կողմէ Ռուսիոյ դեսպանն անընդհատ կը ստիպէ զԲ. Դուռն թափուր հրատարակել Պուլկարիոյ իշխանապետական գահն, և Պերլինի դաշնագիրն ստորագրող Տէրութիւնեանց հը բաւէր կարդալ, թէ ի՛նչպէս նոր Իշխան մը պէտք է տալ Պուլկարիոյ։ Ի պաշտպանութիւն սոյն պահանջման, կառարկուի թէ՝ ի Փեդերսպուրկ ի մօտոյ տեղի ունեցած երկուց կայսերաց տեսակցութեան ժամանակ, Պերլինի Դաշնագիրը կէտ առ կէտ գործադրելու մասին համաձայնութիւն մը գոյացեր է մէջերնին, և թէ Ռուսիա այս բերանացի պահանջն ընելով՝ Բ. Դրան վրայ պարտք կը դնէ կատարել զիւր դաշնագրական պարտականութիւն։ Իսկ միւս կողմէ Աւստրիոյ դեսպանն ալ Ֆերտինանտ Իշխանը ճանչել կ'առաջարկէ Բ. Դրան, իբրեւ օրինաւորապէս ընտրեալ Իշխան Պուլկարիոյ, յարելով թէ՝ սոյն ճանաչման յապաղումը կրնայ վտանգաւոր լինել, և բաղաքերել պուլկար ժողովրդեան դժգոհ մասը, նոյնպէս և Ռուսիոյ կուսակիցներն, որք հաճութեամբ պիտի ընդունին ռուսական դրաւում մը, այնու տեսութեամբ թէ Այսթէֆանոյի Դաշնագրին հիմանց համաձայն Պուլկարիոյ սահմաններն կրնան ընդարձակիլ։ Կ'ըսուի նաև թէ տեղւոյս Պուլկարիոյ ներկայացուցիչն իւր կառավարութենէն հրահանգ ստացած է պաշտպանել Աւստրիոյ առաջարկն, և ընդդիմադրել ռուսականին, և միանգամայն ծանուցանել Բ. Դրան որ եթէ պաշտօնապէս ճանչէ զՖերտինանտ Իշխան, Բ. Դրան և Ֆուլկարիոյ միջեւ առկախ մնացեալ խնդիրներն ամենայն դիւրութեամբ եւ ի նպաստ կայսերական կառավարութեան կը կարգադրուին։ Իսկ Բ. Դուռն իւր կողմէ սոյն առաջարկութեանց և ո՛չ մին ընդունելու տրամադիր կ'երեւի։ այլ միայն ժամանակ կ'ուզուի վատկիլ։ զի Վեհ. Սուլթանը սոյն խնդրոյ մէջ սկիզբէն ի վեր մեծ խմաստութեամբ կը գործէ, և միշտ վտանգ նախատեսելով՝ չուզեր գահավէժ ձեռնարկով մը փութացնել ան ահռելի պատերազմ, յորում թերեւս Թուրքիա ալ միջամտելու հարկադրի։ Ուստի չի կարծուիր որ այս առաջարկութեանց մին ընդունի Ն. Կ. Վեհափառութիւն։»

ՎԵՐՋԻՆ ՀԵՌԱԳՐԵՐ ՍՈՒՐՀԱՆԴԱԿԻ

ՄԱԿԵԴՈՆԱԿԱՆ ԽՆԴԻՐ

Լոնդոն, 20 սեպտ.— Վիեննայէ կը հեռագրուի առ Թայմսէ թէ աւստրիական կրթող մէջ զարմանք կը պատճառէ պուլկարական կառավարական մամլոյն մակեդոնական խնդիրն յուզել վերսկիլը։ Պ. Սթամպուլով թերեւս կ'ուզէ Քաղաքի Կոմսին և Պիզմարք Իշխանին յիշեցնել այս խնդրոյ գոյութիւնը։ Բայց որոշ կերպիւ ազդարարուած է առ Պ. Սթամբուլով թէ զՄակեդոնիա դրդռելէ զգուշանայ։ Նոյն հեռագիր դիտել կուտայ թէ ո՛րչափ անպատեհ է զայրացնել զԹուրքիա եւ սասյոգ յոյսեր ներշնչել Մակեդոնացիներուն։ Մակեդոնական խնդիրը դիւանագէտք չեն կրնար կարգադրել առանց մեծամեծ վտանգաց։

—Սոֆիա, 21 սեպտ. (Կառավարական Զեկոյց) — Լրագիրք կը շարունակեն զբաղիլ Մակեդոնիոյ քրիստոնեայ բնակչաց կացութեամբ։ Բայց քաղաքական ակմբոյ մէջ մտահոգութիւն չի ցուցուիր, նկատելով թէ պուլկար կառավարութիւնը բայսրոշ հաստատք տուած է թէ ինք միջամուխ չպիտի լինի սոյն խնդրոյ, կրաւորական դերք մը բռնելով։—Սերպ իշխանութիւնք սահմանագլխին վրայ ձերբակալեցին Պելլովայի հրոսախմբին պատկանող աւազակ մը։ Պուլկար ոստիկանութիւնն ալ նոյն խմբէն ուրիշ աւազակ մը բռնեց։

Սէն-Ֆրանսիսկ, 21 սեպտ.—Ֆրանսական դրօշը պարզուեցաւ Մարքիզեան կղզեաց վրայ, բուռն կռիւ մը յետոյ։ Երկուսեանք շատ մարդիկ սպաննեցան։ (Փարիզ սեպտ. 21 թուով հեռագիր մը անհաւանական կը համարի այս լուրը։)

—Լոնդոն, 21 սեպտ.— Հողագործական նոր ոճիրք գործուեցան Յիռլանդա։ Թայմս կը խոստովանի թէ Իռլանդացւոց նուաճումն և անգլիական օրինաց հպատակութիւնը ծանր դժուարութեամբք պաշարեալ գոյժ մ'են։

—Զանզիպար, 21 սեպտ.—Գերմանական ափրիկեան Ընկերութիւնը ծանր դժուարութեանց կը բախի։ Ուզամպարա ցեղն ապստամբած և ցրուած է Տբթի։ Մէյէրի կարաւանն, որ հարկադրեցաւ ծովեզերք վերադառնալ։

—Փարէզ, 21 սեպտ. —Բոնկոյէ կը ծանուցուի թէ Պ. Ճէյմսն, որ՝ հաղարապետ Պարթլոթի սպանումէն յետոյ՝ նոր արշաւանք մը կը կազմակերպէր յօդնութիւն Պ. Սթէնլիի, Ջերմէ մեռած է։ Հետեւապէս, Պ. Սթէնլիի և Էմին փաշայի օգնութիւն հասցնելու ամէն խորհուրդ ի բաց թողուեցաւ։

—Լոնդոն, 22 սեպտ. —Տէյլի Քրոնիքլը ծանուցանէ թէ Ֆրանսական կառավարութիւնը ռուս կառավարութեան մատուցած է Ֆրանսայի և Ռուսիոյ միջեւ նիզակցութեան գաղափար մը։ (Այս կարծիք ծագում մ'առնու անշուշտ Պ. Կոպլէի քաղաքական դիւանին տնօրէն Պ. Ռոպէռի քանի մը օրէ ի վեր ի Փեթերսպուրկ գտնուելէն։)

ՊԻԶՄԱՐՔ ԵՒ ԲԱՂՆՈՔԻ

Պերլին, 19 սեպտ. —Պիզմարք Իշխան կայսրանին մէջ կը սպասէր Քաղնոքի կոմսին, որ միջօրէին քիչ ետքն հասաւ։ Պիզմարք Իշխանին երկու մեծ շուներն իրեն հետ էին։ (Կ'երեւի թէ այս շուներն ալ այսուհետեւ քաղաքական երեւելի դեր մը պիտի խաղան, և հեռագրերու և յօդուածներու նիւթ պիտի ընծայեն։) Երկոքին աշխարհավարք, իրարու ձեռքը սեղմելէ յետոյ, բաց կառք նստան Ֆրիտրիխսրուհէի Իշխանական գղեակն երթալու համար, ուր Քաղնոքի Կոմս նոյն յարկն հիւրընկալեցաւ որ անցեալ տարի իւր տրամադրութեան ներքեւ դրուած էր։ Ցերեկին Իշխանն ու Կոմսն առաջին խորհրդակցութիւնն մ'ունեցան օրուան քաղաքական խնդրոց վրայ։ Երեկոյին Կոմս Քաղնոքի երկար ժամանակ աշխատեցաւ իւր քարտուղարին, Վիգէնպրիքը Կոմսին հետ։ Վաղն երեկոյ Կոմսը Վիեննա կը վերադառնայ։

—Լոնդոն, 19 սեպտ. — Անգլ. լրագիրք չեն կարծեր որ Պ. Պ. Պիզմարք և Քաղնոքի որոշման մը յանգին Պուլկարիոյ մասին։ Սիալ է նաեւ այն գրոյց թէ Աւստրիա և Իտալիա կը յանձնարարեն եղեր Բ. Դրան ճանչել զՖերտինանտ Իշխան։ Պ. Քաղնոքի ցորչափ չհարկադրի պիտի չդպչի պուլկարական խնդրոյն։

Փեթերսպուրկ, 20 սեպտ.—Նովոյէ Վրէմ կ'ըսէ որ մինչեւ իսկ եթէ Միլան Թագաւոր և Նաթալի Թագուհի համաձայնութեան մը յանգին, կարելի չպիտի լինի առաջքն առնուլ այն խռովութեանց որք ի մօտոյ պիտի ծագին ի Սերպիա։ Ազգային զգացումն ապստամբած է Թագաւորին անարժան ընթացքին դէմ։—Կեդրոնական ռուսական երկաթուղւոյ վերատեսուչ Անենկով զրաւոր Փեթերսպուրկի վերադարձաւ։— Ռուսիոյ ժողովրդեան ընդհանուր մարդահամարն 1889ին պիտի կատարի։

—Փարէզ, 20 սեպտ.—Պ. Շըվրէյլի առողջական վիճակն հոգ կը պատճառէ։— Ի Սէնթ-Էթիէն բանթող ըրած երեք հարիւր հանքագործք որոշեցին ընդհանուր բանթող յառաջ բերել Լուառի բոլոր հան-

---

—)(25)(—

ԹԵՐԹՕՆ ԱՐԵՒԵԼՔ

ԺՕՐԺ ՕՆԷ

ԿԵՆԱՑ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆԵՐԸ

ՍԷՐԺ ԲԱՆԻՆ

Ժանն դժոխային տանջանքներ կը կրէր։ Կարի հպարտ էր՝ ձայն չհանելու համար, այն բացատրութենէն յետոյ զոր ունեցած էր Սէրժի հետ, եւ կարի սիրահարուած՝ անխռով սրտիւ տոկալու համար իւր մրցակցին երջանկութեան, ուստի խորին տոսկմամբ մը կը տեսնէր ժամանումն այն վայրկենին յորում պիտի պատկանէր այն մարդուն որուն հետ ամուսնանալ որոշած էր, այլ զոր չէր սիրեր։ Պահ մը խորհած էր խզել այդ ամուսնութիւնն, եւ չկարենալով լինել այնմ զոր կը պաշտէր, գէթ ո՛չ մէկունը լինիլ։ Այլ սա մտածումը թէ որպիսի մաքառումներ պիտի ունենար բոլոր զինքը շրջապատողաց դէմ, կասեցուց զինքն։ Ի՞նչ պիտի ընէր տիկին Տէվառէնի տան մէջ։ Ակամայ հանդիսատես պիտի լինէր Սէրժի և Միշլինի սիրաշղխմանց։ Լաւագոյն համարեց թողուլ այդ տունը։ Դէմ, Քէյրօլի հետ, պետի հեռանար ատոր պիտի լինէր, եւ գուցէ այն յարգանքը զոր անտարակոյս պիտի ունենար ամուսնոյն նկատմամբ, սիրոյ տեղ պիտի բռնէր։ Որդիական, եղբայրական դորով մը, վերջապէս դորով մը որ պատրանք պիտի ազդէր այդ հեղ մարդուն որուն միակ փափագն էր ամէն ինչ ժանենի ընդունիլ։ Եւ այլ եւս իւր աչաց առջեւ չպիտի ունենար Միշլինի եւ Սէրժի չրջուն խումբը, դարատաիին չուրջը ձեռելով եւ սիրագորով մմսկանց թեւ մտած՝ արահետներէն անհետանալով։ Այլ եւս ականջին մէջ չպիտի ունենար բղղանքն անոնց սիրային խօսակցութեան որ համբոյրներու անորոշ չշուխով մը կ'ընդմիջուէր, երբ ստուերախտ անկիւններ կը մտուէին։

Իրիկուն մը, Սէրժ, Սէն-Տօմինիգ փողոցի փոքրիկ դահլիճն հասնելով, տիկին Տէվառէնն առանձին գտաւ։ Ծանր դէմք մ'առած էր նա, ինչպէս այն օրերն յորս մեծ գործ մը կ'ունենար սկսելու։ Ցոտին կանգնած էր չմինչին առջեւ, ձեռները խաչաձեւ կրնակը կապած, երիկամարդու մը նման։ Ցայտնի կ'երեւէր թէ զամենքն հեռացուցած էր։ Քէյրօլի, Միշլինի եւ Ժանենի ձայները կը լսուէին պարտիզին մէջ։ Սէրժ սարսուռ մը զգաց։ Դժուարութիւն մը կը գուշակէր։ Բայց որոշած լինելով ամենայնի հանդուրժել այդ արգելքը բառնալու համար, ինչ որ ալ լինէր այն, ինքզինքը ղրպեց եւ տիկին Տէվառէնը ողջունեց, առանց դէմքին վրայ մտահոգութիւն մը արտայայտելու։

—Բարիրիկուն, իշխան, ըսաւ տիկին Տէվառէն, այսօր կանուխ եկաք, իրաւ է թէ ո՛չ Քէյրօլի չափ, սակայն այս միջոցիս Քէյրօլ անդիտակ է իւր ըրածին։ Նստէք, սիրելի զաւակս, ընդմիջեց տիկնոջին, եթէ այս ամէնը կը պատմեմ ձեզ, ըսել է թէ ապացոյց ունիմ որ ճըշմարիտ չեն։ Ապա թէ ոչ, և ո՛չ իսկ ձեզ հետ խօսելու նեղութիւնը կ'սանձնէի։ Դունէս եւ կը դարձնենի զձեզ և ամէն ինչ կը վերջանար։ Շիտակը, հրեշտակ մը չէք, բայց այն թեթեւ մեղքերը զոր գործած էք, այն կարգէ են որք դիւրաւ կը ներուին զաւակի մը, և որք, երբ փեսի մը կողմէ կը գործուին, կարդ մը մարդ ծիծաղը կը շարժեն։

Դուք իշխան էք, գեղեցիկ էք, սիրուած էք։ Ամուրի էիք, ձեր գործն էր այս։ Այլ տասն-հինգ օրէն աղջկանս ամուսինը պիտի լինիք եւ հարկ է որ ինչ ինչ նախապատրաստութիւններ տեսնենք։ Ուստի սպասեցի որպէս զի ձեր կնոջ, ձեր և իմ վրայ խօսիմ ձեզ հետ։

Տիկին Տէվառէնի վերջին խօսքերը Սէրժի վրայէն ծանր բեռ մը թեթեւեցուցած էին։ Այնքան երջանիկ զգաց զանձն որ որոշեց ամէն ինչ ընել, որպէս զի գոհ մնար իւր նշանածին մայրը։

—Խօսեցէ՛ք, տիկին, պատասխանեց, մտիկ կ'ընեմ ձեզ այնքան ուշադրութեամբ որքան վստահութեամբ, վասն զի ձեզմէ բարի եւ խելացի խօսքեր միայն կրնամ ակնկալել։

Տիրուհին ժպտեցաւ։

—Ո՛հ, գիտեմ թէ ոսկեզօծ լեզու մ'ունիք, սիրուն բարեկամս, բայց ես բառերով չեմ գոհանար, զիս հրապուրանօք խաբելը դիւրին չէ։

—Շիտակն, ըսաւ Սէրժ, ձեզ հանդիպ երեւնալ ուզելուս մէջ ենթադատութիւն չկայ, այլ մեծ սիրայօժարութիւն։

Տիկին Տէվառէնի դէմքը լուսապայծառ երեւոյթ մը առաւ յանկարծ, իբրեւ գիւղանկար մը մշուշին տակ ծածկուած, զոր կուգայ լուսաւորել արեգական ճառագայթ մը։

—Ուրեմն դիւրաւ պիտի հասկնանք զիրար, ըսաւ տիկին Տէվառէն։ Տասնհինգ օրէ ի վեր հարսանեկան պատրաստութեանց մէջ կ'ապրինք։ Ժամանակ չունեցանք խելքերիս գլուխիս խօսակցելու։ Արդէն, այստեղ ամէն մարդ կը բանդագուշէ։ Սակայն նոր կեանք մը պիտի սկսինք, եւ կը կարծեմ թէ լաւ է այժմէն դնել անոր հիմունքն։ Պայմանագիր մը խմբագրելու երեւոյթ ունիմ, այնպէս չէ՞ Ի՞նչ ընեմ, վաճառականի հին սովորութիւնս է այս։ Սիրելի է ինձ գիտնալ թէ ո՞ւր կ'ընթանամ։

—Ձեր օրինաւոր իրաւունքն է այդ։ Մինչեւ իսկ այնպէս կը գտնեմ եւ որ հաւանութիւն տալէ առաջ ձեր պայմաններն ինձ ցուցադրելով, ծայրայեղ փափկութեամբ շարժեցաք։

—Այդ է պատճառն որ ինձ նկատմամբ չատ հաչտ կ'երեւիք։ Աւելի լաւ, ըսաւ տիրուհին։ Վասն զի գիտէք թէ ես աղջիկս կախում ունիմ որ յետ այսորիկ ձեզմէ կախում պիտի ունենայ, ուստի իմ չահս կը պահանջէ որ ձեզ հետ համաձայնի լինինք։

Տիկին Տէվառէն կեղծ բարեմտութեան երեւոյթով մը այս բառերն արտասանելու պահուն, ձայնը կը դողդղար։ Կ'ըմբռնէր իւր խաղացած խաղին կարեւորութիւնը եւ կ'ուզէր չահիլ զայն անպատճառ։

—Կը տեսնէք, շարունակեց, որ այնքան դիւրահամբոյր կին մը չեմ։ Քիչ մը ընտաւորեմ, գիտեմ։ այնքա՛ն վարժուած եմ երեսուն-հինգ տարի է ի մեր հասարակութեան։ Գործերը ծանր էին, հարկ էր կամք ունենալ։ Ունեցայ։ Եւ բնութիւնս այսպէս մնաց։ Ուստի չատ կը վախնամ որ այս թշուառական կամքս, որ այնքան չաջող գնաց ինձ վաճառականութեան մէջ, ձեզ հետ ունեցած չարաբերութեանս մէջ ձիւն չի բերէ գլխուս։ Անոնք որ շուրջս կ'սպրին երկար ժամանակէ ի վեր, գիտեն որ եթէ գլուխս տաք է, սիրտս բարի է։ Բարբարոսութեանս առջեւ գլուխս կը խոնարհեն, բայց դո՛ւք, որ նորեկ էք տան մէջ, ի՞նչ ընթացք պիտի բռնէք։

—Ուրիշներուն պիտի հետեւիմ, պատասխանեց Սէրժ պարզաբար, պիտի թողում որ առաջնորդէք ինձ, եւ ուրախութեամբ։ Խորհեցէ՛ք միանգամ որ տարիներէ ի վեր առանց ընտանիքի, առանց կապակցութեան, լքեալ կ'սպրիմ։ Եւ վրստահ եղիք որ ամենլուսն որ մէկու մը կամ բանի մը յարեալ պիտի պահէ զիս, քաղցը ու թեթեւ պիտի դայ ինձ։ Ակամայ դառ, անկեղծաբար խօսելով, ըսաւ ձայնը փոխելով եւ տիկին Տէվառէնը դիտելով խանդաղատանօք, եթէ ձեռքէս եկածը չընեմ ձեզ հանդ երեւնալու համար, չատ ապերախտ եղած պիտի լինիմ։

—Ո՛հ, գոչեց տիկին Տէվառէն, դըժբաղդաբար ատիկայ պատճառ մը չէ։

(Շարունակելի)

քերուն մէջ։—Ի փոխիլ Էյֆէլէան հսկայական աշտարակը չմնող գործաւորաց բանթողը վերջացաւ։

ՀՌՈՄ ԵՒ ՊԱՊՈՒԹԻՒՆ

Հռոմ, 20 սեպտ։—Ըստ սովորութեան, Հռոմայ քաղաքապետութիւնը խնդակցական հեռագիր մ'ուղղեց Թագաւորին, Հռոմ մայրաքաղաքին Պապութեան ձեռքէն ազատուելով իտալեան Թագաւորութեան հետ միացման տարեդարձին առթիւ։ Թագաւորն հեռագրաւ պատասխանեց թէ 1870 սեպտ. 20ի տարեդարձը նուիրական օր մ'է իրեն համար, որպէս բոլոր ազգին համար։ Հռոմ, այս վերջին 18 տարւոյ միջոցին, յորում միացեալ է իտալեան Թագաւորութեան հետ, գիտցաւ կատարել ամեն պարագայի մէջ իւր բարձր պաշտօն հանդէպ Իտալիոյ և քաղաքակրթ աշխարհին։ «Ի մեծոյ, ըստ Ումբերթօ Թագաւոր, մեր փափաքելի հիւրն, Գերմանիոյ Կայսրը,—մեր այն հաւատարիմ բարեկամ և դաշնակից, պետն հզօր ազգի մը որ մեզ հետ միաւորեցաւ ժամանակ ի գլուխս հանեց իւր միութեան գործ,—աչքով պիտի տեսնէ Հռոմայ նոր քաղաքակրթութիւնն և առաքինութիւնները։»

—ԱՌԷՆ, 19 սեպտ.—Պատասխանելով փարիզեան լրագրաց ոմանց, հելլենական լրագիրք ոմանք կ'ըսեն թէ Ցունաստանի գահաժառանգին ամուսնութիւնը Գերմանիոյ Կայսեր քրոջ հետ՝ Ցունաց չպիտի մոռցնէ այն ծառայութիւններ զորս ընդունած են Ֆրանսայէն, իրենց երկրին այն փորձեալ բարեկամէն։ Դիտել կուտան նաև թէ այս ամուսնութեան առթիւ՝ Ֆրանսայի նկատմամբ համակրութեամբ լուսթիւն պահած են Պ. Թրիքուփիսի և Պ. Տէլիեանիսի կուսակցութեանց կարեւորագոյն թերթերը։

ՀԵԼԼԵՆԱԿԱՆ ՆԱՒԱՏՈՐՄՆ Ց'ԱՐԵՒԵԼՍ

Աթէնք սեպտ. 19 թուով կը հեռագրուի առ Հավաս թէ հելլենական նաւատորմին օամ. Արշիպելագոս դալու համար ճամբայ ելնելն լուրը, զոր Մրեռոպէ հաղորդած էր, կանխաւաս պէտք է լինի, եթէ ոչ անհիմն։ Բայց հելլենական մարտանաւուց սպառազինումը մեծաւ փութաջանութեամբ յառաջ կը տարուի։ Հրամայուած է սպառազինել Եռէնս զրահաւոր, Մէ՞ռլէ՞ սրընթացն և Թորպիլանաւեր։

ԻՏԱԼԻԱ ԵՒ ԵԳԻՊՏՈՍ

Գահիրէէ կը հեռագրուի թէ իտալեան գործակալն եգիպտական Կառավարութենէն արտօնութիւն խնդրած է Եգիպտոսի մէջ քանի մը հարիւր Սուտանցիներ զինուորագրելու։ Ի Մասուա ծառայելու համար։ Խեդիվական Կառավարութիւնը կը քննէ այս խնդիր, որ ընդունելութիւնը տարակուսելի է սակայն։

—Իտալիայէն ի Մասուա զրկուեցան այս օրերս 1,700 Ռէմինկթոնի հրացանք, որք անշուշտ բնիկներուն պիտի բաշխուին, զի իտալեան զօրքերն ուրիշ տեսակ հրացանով մը զինեալ են։

ԱԶԳԱՅԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Բերլի Թաղական Խորհուրդն որ արդէն ամեն տարի Թաղային մատակարարութեան օրինական համարաւորութիւնը մատուցած էր Ազգ. Կեդր. Վարչութեան, այս անգամ Թաղային կալուածոց և պարտուց 1882 սեպտ. 1էն ցվերջ դեկտեմբերի 1887 տարւոյ, հնգամեայ մատակարարութեան բաղդատական վիճակագրոյցը մատուցած լինելով, Քաղ. ժողովն ուշադրութեան առաւ զայն։ Սոյն վիճակագրոյցէն կը յայտնուէր թէ Ազգ. Կեդր. Վարչութեան կողմէ կարգեալ Թաղային Մատակարարութիւնն ի պաշտօն կոչուած օրն ընդհ. Պարտուց համագումարն էր 1,167,942 ղրշ. և թէ սոր դէմ կալուածոց ոչ տարեկան հասոյթն էր 138,888, ի բաց Թողով Ալքազարի և յարակից խանութի տարեկան վարձն, որ դադրած էր Թրամուէյի շինութեան համար սոյն կալուածոց քանդմամբն, այնպէս որ տարեկան անհրաժեշտ ծախքերն և տոկոսքը դեղչելով միայն 24,527 ղրշ.ի գումար մը կը կենար, պարտուց դրբամագլխոյ վճարման համար իսկ այժմ կեդրոնէ հետզհետէ կարգեալ երկու Թաղ. Խորհրդոց գործառնութեամբ՝ հրդեհին ձգած աւերակաց վրայ՝ կառուցուած են այսօր 1,299,888 ղրշ.ի նոր շինութիւնք, ինչպէս են Նոր Թատրոնը, տուներ, խանութներ, հին Նարեկեան վարժարանն, Թաղ. Խորհրդարանն ևն, գումար մը, որ յաւելցած է թաղին կալուածական հարստութեանց վրայ. այսու հանդերձ իւր այժմու պարտուց համագումարն է 1,576,465 ղրշ. իսկ իւր տարեկան հասոյթք բարձրացած են 311,587 ղրշ.ի, դրութիւ կրկնապատկին նախորդ քանակութեան։

Եւ թէպէտ այսօր կալուածոց սընտուկն Ազգ. Կեդր. Վարչութեան որոշեալ դպրոցի յատկացեալ հասոյթներէն զատ, 25000 ղրուշ նպաստ մ'ալ կը վճարէ, և վերոյիշեալ շինութիւններէն ոմանք ինչպէս դպրոց, խորհրդարան, քահանայից օթեւան դրամական հասոյթի մը չեն բերեր, ունենալով հանդերձ իրենց բարոյական մեծագոյն կարեւորութիւնն, բայց սակայն արդի մատակարարութեան տնտեսագիտութեան և աշխարհութեան իբր արդիւնք՝ տարեկան տոկոսաց և ծախուց յատկացեալ գումարներն զեղչելէ յետոյ՝ կարկի եղած է այժմէն տարուէ տարի 120,659 ղրշ. վճարել պարտուց բարձմանը համար։

Սոյն վիճակացոյցէն կը տեսնուի նաև որ մինչդեռ 1882 սեպտ. 1ին պարտուց համար 0/0 9 1/2 և 1885 դեկտ. վերջ 0 0 7 5/8 տոկոս կը վճարուէր, ի վերջոյ Թաղ. Խորհրդոյ անդամոց ոմանց դրամական օժանդակութեամբն ընդհ. պարտուց տոկոսն 0/0 6ի իջած է։

Քաղ. ժողովն գնահատելով խորհրդոյ պաշտօնավարութեան սոյն արդիւնքներն, իւր գոհունակութիւնն յայտնեց Խորհրդոյ Ատենապետ Վսեմ. Նուբարեան էֆէնտիին, և որոշեց յանձնարարել Խորհրդոյն որ պատրաստելով իւր վերջնական պիտանէն ներկայացնէ, որպէս զի Ազգ. Կեդր. Վարչութեան որոշմամբն հաստատուի, և այսպէս Բերլի Թաղն շարունակէ նոյն արդիւնաւոր ուղղութեամբ վարել գործերը, և մերձաւոր ապագայի մը մէջ պարտքերն խպառ վճարուելով՝ հասութից ամբողջութիւնը կարենայ գործածուիլ յօգուտ Թաղին և ազգին։

Կիւրակէ առաւօտ Ամեն. Խրիմեան Սրբազան հանդիսաւոր պատարագ մատոյց ի Ս. Խաչ եկեղեցին Սկիւտարու, որոյ տօնախմբութիւնն էր, և քարոզ խօսեցաւ ի ներկայութեան հազարաւոր երկսեռ ազգայնոց որք մայրաքաղաքիս ամեն թաղերէն դիմած էին յիշեալ ուխտատեղին։

Դեր. Մելքիսեդեկ եպիսկոպոս Մուրատեանց, ըստ յատուկ հրաւէրի Դընալը կղզւոյն Թաղական խորհրդոյն, շաբաթ իրիկուն յիշեալ կղզին երթալով, կիւրակէ առաւօտ պատարագ մատոյց և քարոզ խօսեցաւ եկեղեցւոյն մէջ և երեկոյին ևս Թաղեցւոյն արարողութիւնը կատարեց։ Առաւօտեան պատարագին և երեկոյեան ժամերգութեան միջոցին կ'սպասաւորէր Տ. Յակոբ վարդապետ Շահպազեան։

Թէ՛ շաբաթ և թէ՛ կիւրակէ գիշեր Մելքիսեդեկ Սրբազան հրաբընկալուեցաւ Թաղ. Խորհրդոյ անդամներէն Մեծ. Պաղտասար էֆէնտի Յակոբեանի տունը։

ԱՌ ԸՆԾՐՈՂՍ

ԹԱՂԱԿԱՆ ԽՈՐՀՐԴՈՅ ՊԷՇԻԿԹԱՇԻ

Պէշիկթաշի Թաղական Խորհուրդն իւր քառամեայ օրինաւոր շրջանն աւարտած ըլլալով, հրաժարական տուած է, որով Ազգ. Պատրիարքարանէն հրահանգ եկած է նոր Թաղ. Խորհրդոյ ընտրութեան ձեռնարկելու։ Հետեւաբար կազմուեցաւ ընտրողական ժողովն որ գաղտնի քուէարկութեամբ պատրաստեց զեռապարիկ ցանկ ընտրելեաց, որ կը տեսնուի Եկեղեցւոյ բակն և վարժարանի դուռը։ Ընտրողաց ցուցակն ալ յատկապէս պատրաստուած և կախուած է Եկեղեցւոյ բակը։ Այն թաղեցիք՝ որք 25 տարին լրացուցած են, իրաւունք ունին ընտրող լինել։ ըստ այսմ, ո՛ր թաղեցին որ ընտրողաց ցուցակէն մոռացմամբ դուրս մնացած է, և կամ այն ցուցակին վրայ օրինաւոր դիտողութիւն մ'ունի, իրաւունք ունի նշանակել դիտողութեան տեարին մէջ, որ ի բանալի եկեղեցւոյն, մինչև ամսոյս 16, ուրբաթ երեկոյ, դիտողութեանն ներքև իւր ստորագրութիւնն դնելով որպէս զի ընտրողական ժողովն առնու զայն ի նկատողութեան։ Սոյն պայմանաժամէն յետոյ եղած դիտողութիւնք անընդունելի են։

Կը խնդրեմ ի Պատ. ընտրողաց որ իբրեւ Թաղեցի և սիրող յառաջադիմութեան նորա, խղճի մտօք մասնակցիլ այս ընտրական գործողութեան, յիշեցնելով որ կարող են պատրաստեալ ցանկին դուրս գտնուող Թաղեցւոց եւս քուէ տալ, բաւական է որ ընտրելիք լինին ազգասէր, ուսումնասէր, ազգատասէր, աշխատասէր եւ եկեղեցւոյ եւ վարժարանաց սիրող անձինք։

8 սեպտեմբեր 1888

Պէշիկթաշ

Նախագահ Ընտրողական Ժողովոյ
ԽՈՐԷՆ ԱՐՔԵՊԻՍԿՈՊՈՍ

Վ Ր Ի Պ Ա Կ

Շարաթ աւուր Հայերէն ՀԷՔՔԷՔ յօդուածոյն մէջ հետեւեալ սխալները սպրդած են.

Հատած Ա. տող ա. «որոց զկիրս եղնկայ» պէտք է լինի «որք միանգամ զգիրս եղնկայ»։ Հատած Բ. տող 3. «ի զուր գալ կայն» պէտք է լինի «ի զուր է գալ կայն»։ Անդ. տող 8. «վերջնումդ» պէտք է լինի «ի վերջնումդ»։

ՄՕՆԹԷ—ԲՐԻՍԹՈՒՕՅԻ ՈՐԴԻՆ

ՀԱՏՈՐ ՁՈՐԲՈՐԴ

Յարութիւն Բրիսթափորեանի հրատարակած սոյն հեռաքաշարժի վիպասանութեան չորրորդ հատորն եւս տարուած ըլլալով, որ 320 երեսէ կը բաղկանայ, կը գտնուի բոլոր գրավաճառաց քով, եւ Ջերմավաճառ Պօղոս եւ Յակոբ պաղներուն քով, Սէրէմնի խանի դէմ Ծխավաճառ Գէորգ աղային, Բերա Թիւնէլի դէմ Նալբանդեան գրատունը։ Մէն մի հատորի գինն է 10 ղրուշ։

Հինգերորդ հատորն եւս սկսուած ըլլալով, յառաջիկայ շաբաթ օրէն սկսեալ պիտի ցրուուի։ 2032 1—3

ՆԵՐՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

ՖԻՐՈՒԶ ԱՂԱՅԻ ՍՊԱՆՈՒԹԻՒՆԸ

ՊԱՇՏՕՆԱՆԿՈՒԹԻՒՆ ՆԵՐԲԻՆԱՊԵՏԻՆ

ՆՈՐԸՆՏԻՐ ՆԵՐԲԻՆԱՊԵՏԸ

ԳՈՐԾԱԴՐՈՒԹԻՒՆ ՄԱՀՈՒ ՊԱՏԺՈՅՆ

Երեկի թուրք լրագրաց մէջ հրատարակուած է Ներքին գործոց նախարարութեան հետեւեալ պաշտօնական զեկոյցը.

«Նախորդ Ներքինապետ Շերլիֆլետին աղա, առաջին միւսահիպ Թաշսին աղա և միւսահիպ Հիւսամէտտին, Թալիլ, Բասիմ, Սաֆվէթ, Շարիբ ու Բիւսթէմ աղաները պաշտօնանկ եղած և տարագրուած են ի Մէտինէ Բէնէշոգլանաւով որ շաբաթ օրն արդէն ճիտտէ կը մեկնէր իսկ ուխտաւորներն առնու համար։

«Փոխանակ Շերլիֆլետտին աղայի, Ներքինապետ անուանուած է Նորա օգնական Բարձր. Եավէր աղա և սորա օգնական անուանուած է Շեհրէտտին աղա։ Բարձր. Եավէր աղայի պաշտօնը վաւերացնող կայս. հրովարտակի ընթերցումը տեղի ունեցած է այս կիւրակի Ն. Բարձրութեան պաշտօնատան մէջ, սովորական արարողութիւններով։ Յաւարտ ընթերցման, բոլոր ներկայք ջերմ բարեմաղթութիւններ բրած են վասն կենաց և բարօրութեան Վսեմ. Սուլթանի։»

* * *

«Նախընթաց կիրակի օր միւսահիպ Նէէմիմ, կայս. պալատան միւսահիպներու յատուկ սենեակը մտնելով բէվվրերի հարուածով մը սպանած է իւր պաշտօնակիցը Ֆիրուզ աղան։ Յետ օրինական քննութեանց Նէէմիմ դատուած է զինուորական մեծարան ատեանին առջեւ։ Բազմաթիւ վկայութեամբ և սճրագործէն կատարեալ խոստովանութեամբը հաստատուած լինելով թէ կանխամտածութեամբ սպաննած է իւր ընկերն, Նէէմիմ մահուան դատապարտուած է։ Սակայն որպէս զի խնդրոյն Շերիի կողմն ևս քննուի, Նէէմիմ դատուած է նաև Բարձր. Շէյխ-իւլ Իսլամ էֆէնտիի նախագահութեամբ և բարձրաստիճան կրօնականներու անդամակցութեամբ կազմեալ ժողովի մը առջեւ։ Վկաներն՝ Բիւսթէմ, Ճաֆէր, Զիվէր, Ապտուլկադիր աղաներն ու Հասան ու Իզզէթ անուն երկու սպասաւորք եւս նոյն ժողովոյ առջեւ կրկնած են իրենց վկայութիւնները։ Սոյն ժողովն եւս, յետ մանրակրկիտ քննութեանց նկատելով որ Նէէմիմ, ըստ իւր խոստովանութեան, կանխամտածութեամբ ըսպաննած է իւր ընկերն, մահուան դատապարտած է զնա։ Այս վճիռը, զինուորական ատենի վճիռն, նախնական քննութիւններն, հարցաքննութեանց տեղեկագրերն, ամբաստանագիրն եւ բժշկաց տեղեկագրերն ամբողջովին Նախարարաց Խորհրդոյն ներկայացուած են և սա ևս յետ քննութեան որոշած է թէ Նէէմիմ, որ իբրեւ մարդասպան մահուան դատապարտուած է զինուորական և շէրիի դատարաններու կողմէ, փութանակի կախուի։ Այս առթիւ տեղեկագիր մը ևս պատրաստած է Բարձր. Շէյխ-իւլ-Իսլամ էֆէնտին եւս իւր Ֆէթվան տուած է հրամայելով կախել Նէէմիմ իբրեւ սպաննիչ Ֆիրուզ աղայի և իբրեւ խռովարար։ Հետեւաբար Նէէմիմ շաբաթ գիշեր ոստիկանութեան միջոցաւ ի կախաղան հանուեցաւ ի Պէշիքթաշ, ըստ տրամադրութեան շէրիի վճռագրոյն և յօրինակ ալլոց։»

ՊԱՇՏՕՆԱԲԱՇԽՈՒԹԻՒՆԵՐ ԱՍՏԻՃԱՆՆԵՐ ԵՒ ՊԱՏՈՒԱՆՆԵՐՆԵՐ

Լոնտոնի օսմանեան դեսպանատան երկրորդ քարտուղար անուանուեցաւ արտաքին թղթակցութեանց դիւանի քարտուղարներէն Հիլմի պէյ և նոա յաջորդեց Լոնտոնի օսմանեան դեսպանատան երկրորդ քարտուղար Մուսթաֆա պէյ։

Մանասդբրի վերաբնիչ ատենին ընդհանուր դատախազ անուանուեցաւ նոյն նահանգին ջնջեալ առևտրական դատարանին նախագահ Բէյատ պէյ։

Պասրայի նահանգին մեթթուսպճի անուանուեցաւ Հալէպի կեդրոնին թղթակցութեանց ջնջեալ դիւանի տնօրէն Ապտիլլաթիֆ էֆէնտի։

Իպշեան գաւառին (Մանասդբրը) նախնական դատարանին ընդհանուր դատախազի օգնական անուանուեցաւ Տիմէթօքի նախնական դատարանի նախկին ընդհանուր դատախազ Իրֆան պէյ։

Վանայ կէվար գաւառակին գայմագամ անուանուեցաւ Ապտիւլհատի էֆէնտի։

Բաղէշի Բըզվան գաւառակին գայմագամ անուանուեցաւ Հասան Ֆիքրի էֆէնտի։

Ատանայի Կիւլնար գաւառակին գայմագամ անուանուեցաւ Շերվանի նախորդ գայմագամ Մուսթաֆա Խուլուսի էֆէնտի։

Սանիյէ Միւթէսայիղ աստիճան տրուեցաւ Ափրիկէան Տրիպոլսոյ հեռագրատան և թղթատարատան տնօրէն Շեվքէթ էֆէնտիի։

Սանիյէի երկրորդ աստիճան՝ հեռագրական և թղթատարական վարչութեան մեթթուսպճի Պէքիր էֆէնտի։

Երկրորդ կարգի Մէճիտիյէ պատուանշան տրուեցաւ նշանաւոր արուեստագէտ Պ. Վասիլէրիի և Բարիզու բժշկական ակադեմիայի անդամ ու տեղւոյն բժշկական վարժարանի օգնական ուսուցիչ Տօքթէօռ Քոսթանթէն Բոյի։

Հինգերորդ կարգի Մէճիտիյէ՝ Արնավուտգիւղի Ցունաց Մուխթար Նիքոյաքի էֆէնտի։

Երկրորդ կարգի Շէֆքատթ՝ Վեհ. Սուլթանի առաջին սենեկապետ Օսման պէյի անդրանիկ դստեր։

ԴԱԴԱՐՈՒՄՆ «ՍԷՐՎԷԹ»Ի

Պաշտօնական Ծանուցում Տպագրական Տեսչութեան

Տպագրական Տեսչութիւնը նկատելով որ Սերվէթ լրագիրն իւր վերջին թիւերէ միոյն մէջ համարձակած է ՇՈՒԱԿԱՐ ԱԿՆԱՐԿՈՒԹԵԱՄԲ լի յոդուած մը հրատարակել, նախարարական հրամանաւ այսօրուընէ օկտեալ անպայման կերպիւ դադարման կը դատապարտէ զայն։

12 սեպտեմբեր 304
17 մուհարրէմ 306

ՁԻՆՈՒՈՐԱԿԱՆ ՕՐԻՆԱԳԻՐՔ

Վեհ. Սուլթան յանձնաժողով մը կազմած է որ պաշտօն ունի Տէրութեան զինուորական օրինագիրքը վերքննել և ամբողջացուցեալ և միանգամայն կանոնագիր մը պատրաստել հետեւակազօրաց համար։ Այս յանձնաժողովոյ նախագահն է կայս. թիկնապահ Տրէյսէ փաշա, ընդհանուր քննիչ օսմ. բանակին, և անդամք են Վէլի Ռիզա փաշա, Ֆօն տէր Կոլձ փաշա, Քամբօհէվնէր փաշա, Մուսթաֆա փաշա և Վէհիպ փաշա։

Ի Բ. ԴՈՒՌՆ

Աւստրիական, իտալական, ֆրանսական և գերմանական դեսպանք երէկ Բ. Դուռն երթալով յաջորդաբար տեսակցեցան Արտաքին գործոց Վսեմ. Նախարարին հետ։

ԶԷՐԲԻՍ ԴՈՂԹՈՒՆՆԵՐ

Սաբէէն կ'իմանայ թէ Կովկասէն ի Թուրքիա գաղթող 600 տնւոր չերքէսք բարձրագոյն հրամանաւ Վանայ և Կարնոյ նահանգաց մէջ պիտի հաստատուին և թէ այս առթիւ Տրապիզոնի մէջ յանձնաժողով մը կազմուած է այդ գաղթականաց ուղեւորութիւնը դիւրացնելու համար։

ՀԵՌԱԳՐԱԿԱՆ ՎԱՐՁՈՒԹԻՒՆ

Հեռագրական և թղթատարական վարչութիւնը պաշտօնապէս կը հերքէ Սաբէէի այն լուրը թէ Ղալաթիոյ թղթատարատունը փակուելով մասնաճիւղի մը պիտի վերաբուի։ Նոյն վարչութիւնը կը յայտնէ թէ այդ թղթատարատուն ոչ թէ պիտի փակուի այլ կարելի է աւելի եւս ընդարձակուի հանապատասխանելու համար թղթատարական գործառնութեանց որք ապագայն աւելի պիտի բազմանան։ Գալով եէնի ճամի նամակատունը Պալըքբազար փոխադրելու խնդրոյն, թղթատարական վարչութիւնը կը յայտարարէ թէ ի հարկէ ստիպեալ առժամեայ կերպիւ անդ պիտի փոխադրուի մինչեւ որ նոր շէնքը կառուցուի։

—Ղալաթիոյ օսմանեան միջազգային նամակատան պաշտօնեաներէ Տիրան էֆէնտի Միսաքեան նոյն նամակատան պահանջմանց դիւանին պետ անուանուած է։

ԱՒՐՈՒՈՅ ՄԷՃԻՏԻԵՆԵՐ

Ինչպէս յայտնի է, նախապէս տրուած որոշման մը համաձայն՝ երմտական գանձն և կառավարական մնացուկները պիտի ընդունին այն Մէճիտիյէներն և քառորդներն որոց արծաթէն մաս մը այլ և այլ շահախնդիրք գողցած են արշաւսպի միջոցաւ և կամ այդ դրամներու երկու կամ մէկ կողմը բոլորովին սրբուած են և թէ այդ պաշտօնատունք կարելով այդ դրամներն իւրաքանչիւր հին տրամին համար 96 փարա հաշուելով դրամի փոխարէնը պիտի հատուցանեն զայն ներկայացնողին, նոյնպէս առանց ոչ է գործողութեան պիտի ընդունին երկարատեւ գործածութենէ մաշուած, փոքր ինչ սրբուած, ծակուած և կամ սեւցած դրամներն։

Արդ. Երմտական նախարարութիւնը տեղեկանալով որ այլ և այլ կողմեր կը ծանուցանեն թէ սրբուած Մէճիտիյէներն և քառորդներն չընդունողներէ տուգանք պիտի առնուի և միւս կողմէ կառավարական մնացուկներու մէջ չեն ընդունիր և նկատելով որ այդ անօրինութիւն բոլորովին հակառակ է նախապէս տրուած որոշման, հրահանգ ուղղած է ամեն կողմ որ ամեն պարագայի մէջ համակերպին այդ որոշման։

ՌՈՒՍԻՈՅ ՄԵԾ—ԴՈՒՔՍԵՐԸ

Օտեսայէն հեռագիր մը կը ծանուցանէր երէկ թէ Ռուսիոյ կայսեր եղբարք՝ Սերկիոս և Բաւել Մեծ—Դուքսերն և Սերկիոս Դքսուհին կիւրակէ երեկոյ ճամբայ ելեր են այդ քաղաքէն՝ Կ. Պոլիս գալու համար։ Ռուսական դեսպանատան խորհրդական Պ. Օնու և կայս. թիկնապահք Տամատ Մէհմէտ փաշա և Ահմէտ փաշա այս առաւօտ կանուխ կայս. յատուկ զբօսանաւով մը Բարձր. հիւրերուն ընդառաջ գնացին։

Կայսերազուն հիւրերն այսօր կէս օրէն մէկ ժամ առաջ մայրաքաղաքս հասան։

ԴԵՍՊԱՆԱԿԱՆ ԾԱՆՈՒՑԱԳԻՐ

Մանէէօ կ'իմանայ թէ իտալական դեսպան Պառն Պան ծանուցագիր մը տուեր է Բ. Դրան, որով կը խնդրէ փութով կարգադրել իտալական հպատակաց ոմանց պահանջից հաշուն։ Ծանուցագիրը կ'առաջարկէ եղեր խառն յանձնաժողով մը կազմել ինչ ինչ հաշուոց քննութեան համար։

ԹՈՒՐԲԻՆ ԵՒ ՑՈՒՆԱՍՏԱՆ

19 սեպտ. թուականաւ եկած եւրոպական լրագիրք ծանուցած են թէ հելլենական կառավարութիւնն որոշած է մէկ քանի մարտանաւեր զրկել Քիոսի և շրջակայ կղզիներու առջեւ, որովհետեւ Քիոսի կառավարիչ Քէմալ պէյ աւելորդ տուրք մը պահանջած և կամ խիստ հսկողութեան ենթարկած էր հելլենական դրշակ կրող այն նաւերն որք սպունգ կ'որսան։

Թ-ուէէ այս առթիւ կ'ըսէ թէ «Զինք ուզեր հաւատալ թէ այսպիսի փոքր պատճառի մը համար հելլենական կառավարութիւնը փութալ մեզ ցոյց տալ իւր ծուլոյն ոյժը։ Զինք սպասեր Պ. Թրիքուբիի դիւանագիտական կորովամտութենէն որ ուզէ վախցնել մեզ այնպիսի եղանակաւ մը որով կրնար իւր կառավարութենէն աւելի փոքր կառավարութեան մը սպառնալ, գիտնալով թէ Բ. Դուռն ամեն ինչ կը քընենէ և կը տնօրինէ հարկ եղածը։

Հելլեն կառավարութեան զայրոյթն այս տեսակ դէպքի մը համար, որ ստուգութիւնը տակաւին ծանօթ չէ, բոլորովին հակառակ է բարեկամական յարաբերութեանց, գիտնալով որ կայս. կառավարութիւնն իւր վերջնաձեւութեան ապացոյցը տուած է թորոսութեամբ չարժելով և լռելով հելլէն պաշտօնէից ոմանց ծանուցեալ գործառնութեանց դէմ։

Արդ եթէ իրօք ստոյգ են այն ծիծաղելի մտադրութիւնը զորս եւրոպական լրագիրք կը ծանուցանեն, աներկրայ ենք թէ կայս. կառավարութիւնը պիտի կրնայ ասոնց փոխարէն ցոյց տալ իրեն յատուկ ոյժը։

—Մէնէրէս կը ծանուցանէ թէ հելլենական դեսպան Պ. Քունտուրիոտի վերջին օրերս դիմում ըրած է Բ. Դրան ի նպաստ Արշիպելագոսի մէջ սպունգ որսացողաց որք կը գանգատին այն խստութիւններէն, զորս Քիոսի կառավարիչ Քէմալ պէյ ձեռք կ'առնու անոնց նկատմամբ։

ՑՈՒՆԱՑ ՊԱՏՐԻԱՐՔԸ

Յայտնի է թէ Ցունաց Ամեն. Պատրիարքը, Տ. Դիոնէսիոս Ե. ժամանակէ մ'ի վեր Մաքրիգիւղ կը բնակի իւր անձնական վատառողջութեան պատճառաւ։ Բարիզու երեւելի բժիշկներէն Տր. Քօնդանդէն Բօլ մայրաքաղաքս գտնուելով այս միջոցիս, Պ. Բոլ Սաէֆանովիչ և Տր. Էֆիմովուի նախորդ շաբաթու Մաքրիգիւղ առաջնորդեցին Ֆրանսացի բժիշկը որ զննեց Տ. Դիոնէսիոս Պատրիարքին առողջական վիճակը և պէտք եղած պատուէրները տուաւ։ Տր. Բոլ ի մէջ այլոց պատուիրեր է Ն. Սրբազնութեան՝ առատ խաղող ուտել։ Պատրիարքն այլ ևս պէտք չպիտի ունենայ Հէյյէլի կղզին երթալ օդափոխութեան համար։

ՄԱԿԵԴՈՆԱՑԻ ՊՈՒԼԿԱՐՔ

Այն յիշատակագիրը զոր մակեդոնացի Պուլկարաց կողմէ կարգեալ պատգամաւորութիւն մը անցեալ շաբաթու Մեծ—Եպարքոսին մատուցած էր, Դատական և կրօնական գործոց նախարարութեան յղուած է ի քննութիւն։ Այդ յիշատակագրով, որ հազարի չափ ստորագրութիւն կը կրէ, մակեդոնացի Պուլկարք կը նկարագրեն այն կացութիւնն յոր մատնուած են Սկիպի, Օխրիտայի և Վիլէսի պուլկարք այդ քաղաքաց մէջ պուլկար երէցներ չգտնուելուն պատճառաւ և ստիպողաբար կը խնդրեն որ կայս. կառավարութիւնն արտոնէ այդ տեղեաց երէցներն՝ իրենց պաշտօնավարին երթալ և այս կերպով թող տալ Մակեդոնիոյ պուլկար կղերին՝ ազատօրէն ի գործ դնել իւր հոգեւոր պաշտօնը։

* * *

Թ-ուէէ յիշելով Նոյե Ֆրոյէ Բէյոռ լը բագրոյ այն տեղեկութիւնը թէ Պուլկարիոյ արգի կառավարութիւնը կը բաշխարերէ ի Մակեդոնիա ալլ և ալլ խառնաչփոթութիւններ, կ'ըսէ թէ այս հրատարակութիւնք անդամ մը եւս ցոյց կուտան թէ կառավարութիւն մը որ սահման չունեցող դեր մը վրայ կ'ընթանայ մինչեւ ո՛ր աստիճան կը հասարձակի ընդարձակել իւր գործառնութիւններն։ Հետեւաբար, կը յաւելէ թուրք թերթն, այլ ևս հասած է ժամն որ Բ. Դուռը բացարձակ որոշում մը տայ իրաց այս վիճակին առջեւ։

Թ-ուէէ նոյնպէս անհրաժեշտ կը գտնէ որ Բ. Դուռը բացարձակ հրաման տայ Բէֆէպ փաշայի որպէս զի մինչեւ հարկ դառուած տեղն հայածէ աւազակաց խումբերն և բառնայ չփոթութեանց տեղի տուող պատճառներն ինչպէս նաև եւրոպական տէրութեանց ժամ հարկ եղած դիտումներն ընդ վերջ տալու համարժշտաւոր չփոթութեանց առիթ տուող ապօրէն կառավարութեան մը ՇՔԱՍԱԿԱՐ գործառնութեանց։

ԵՐԿԱԹՈՒՂԻՈՅ ԲԱԺՆԵԹՈՒՂԹՔ

Երկաթուղւոյ արժէթղթոց դներն զգալի բարձրացում մը կրելու վրայ են. երէկ առաւօտ 48 1/4 ֆրանք էին և այսօր 50 1/4ի բարձրացած են։ Յայտնի է թէ նախորդ շաբաթուն 42 ֆրանք էր անոնց գինն, որով 8 ֆրանք վրայ դրած է քիչ օրուան մէջ։

Պոլսոյ Նախնական դատարանի հուգուգի երկրորդ ճիւղին նախագահ Մէէհմէտ Մէտհի էֆէնտի, որ կուրծքի հիւանդութեամբ կը տառապէր, մեռաւ։

Վախճանեալը քսան-հինգ տարիէ ի վեր այլ և այլ դատարանաց մէջ կը պաշտօնավարէր։

—Օսմ. Հանրային Պարտուց վարչութեան օգոստոս ամսոյ հասոյթը 184 հազար ոսկւոյ բարձրացած են, մինչ նախորդ տարւոյ միեւնոյն ամսոյ հասոյթից գումարն էր 176,000 ոսկի։

—Ֆրանսական դեսպանն ու դեսպանուհին եւ իտալական դեսպանը Բէրէրէ պահակ շոգենաւով հինգշաբթի օրը Մուտանիա ուղեւորեցան ուսից Պրուսա գնացին պտոյտ մ'ընելու և երէկ մայրաքաղաքս վերադարձան։

—Երէկ մայրաքաղաքս ժամանեցին մաքսային վերատեսչութեան խորհրդական՝ օգնականներէն Աքիֆ պէյ Ադրիանուպոլսէն, Ֆրանսացի Տըլավի՝ Նէտ ի լիսանը՝ Զմիւռնիայէն և Պէրուտի անգլիական փոխ-հիւպատոս Մրսիթը Էլիվօ՝ Վառնայի ճամբով, Եւրոպայէն։

—Քաղաքային բժշկական վարժարանի աշակերտ Դաւիթեան Միհրան էֆէնտի, որ դեղագործական վիպական ստանալու կը պատրաստուէր, շաբաթ գիշեր յանկարծամահ եղաւ իւր տան մէջ ի Գատրգիւղ։ Հանգուցեալը 28 տարեկան էր։

—Պ. Բոլաս հեռագիր մը ստացած լինելով Բարիզէն, այն գրամատեաց խմբին կողմէ որ ներկայացուցիչ կարգած էր զինքն՝ ասպահան երկաթուղեաց շինութեան մենաշնորհը խնդրելու համար, այսօր կը մեկնի մայրաքաղաքէս։ Կը կարծուի թէ յիշեալ խումբն հրաժարեր է այդ մենաշնորհը խնդրելու ձեռնարկէն։

—Աթէնքէն հեռագիր մը կը ծանուցանէ թէ օսմ. Նորընտիր դեսպան Բիզա պէյ իւր յանձնարարագրերը մատուցեր է Ցունաստանի արտաքին գործոց նախարարութեան։

—Արքունի փողերանոցի տնօրէն Բէչիտ էֆէնտի հրաժարական տուեր է, խնդրելով որ հանգստեան կոչուի։

—Վեհ. Սուլթանն հրաման է իրեն ներկայացնել անուններն այն անձանց որք քսան տարիէ ի վեր կառավարական պաշտօն մը կը վարեն և ցարդ ոչ և է պատուանշան ընդունած և կամ աստիճանի բարձրացում մը ունեցած չեն։ Արդ, վիճակագրութեան յանձնաժողովն, կայս. սոյն իրաւունքն համաձայն, տեղեկագիր մը պատրաստած և 16 արժանաւոր պաշտօնեից անունները ներկայացուցած է Բարձր. Մեծ-Եպարքոսին։

—Խէ՞ռամէնդիէնք լրագիրը կը պատմէ թէ անցեալ տասս մէջ տեղատարափ անձրեւի մը պատճառն Պուլսայի Պինալ գիւղամասի Գարաքէօսէ գիւղին մէջ կայծակ իջեր և սպաններ է Վէլի, Եանուպ և սորա կնոջեցեալ Ֆաթիմէ անուն աղջիկ մը։

—Նիզամէտտին անուն թուրք երիտասարդ մը իւր կառքով յեղէնգիլ ձիաւոր պահուն ձին խրտչեցաւ եւ կառքը շրջեցաւ։ Նիզամէտտին ձեռքէն և գլխէն ծանրապէս վիրաւորուած լինելով նոյն գիշեր մեռաւ։

—Կերուի թէ հ'ալենական կառավարութիւնը մտադիր է ատարիկ վիլայեթ մը վարելու օսմ. ծխախոտի Բէյճիին հետ։ Աթէնքի լրագիրք կը ծանուցանեն թէ Ցունաստանի Ներքին գործոց Նախարարութիւնը եէնիճէի և Թրակիոյ ուրիշ քաղաքաց ծխախոտի մեծաքանակ սերմեր ձեռք բերած է զորս բաժնած է յոյն գեղացւոյ։ Մի և նոյն մատակայ մանրամասն հրահանգներ գրկած է այս վերջնոց օսմանեան ծխախոտին մշակութեան, հնձման և պատրաստութեան վրայ։

—Կիպրոսի մէջ առաջին անգ

[գները, 24 Դեսպտեմբեր համ 5 մինչ. 15 կոպեկներ]

Ալեք.	24 Դեսպտեմբեր համ 5 մինչ. 15 կոպեկներ		
Ցորեն	գարնանային	ֆունտ	97 3/4
Գարի	»	»	15 62 1/2
Տարեկան	»	»	15 48 1/2
Եգիպտացորեն	»	»	83 47 1/2
Ոլոռ	»	»	105 85
Ցորեն	24 Դեսպտեմբեր համ 5 մինչ. 45 կոպեկներ		
Ցորենի գնումներ		»	24 80
Ցորենի գնումներ	Լիվերպուլում	»	121 50
Ցորենի գնումներ	Լիվերպուլում համար 4 կոպեկներ		
Ցորենի գնումներ	Ամերիկայում	%	— —
Ցորենի գնումներ	Ամերիկայում համար 4 կոպեկներ		
Ցորենի գնումներ	Ռուսաստանում	»	101 3/4
Ցորենի գնումներ	Ռուսաստանում համար 4 կոպեկներ		
Ցորեն	Ռիգայի	»	80 1/4
Ցորեն	Ռիգայի համար 4 կոպեկներ		
Ցորեն	Ռուսական (Ռիգայի)	»	102 3/4
Ցորեն	Ռուսական (Ռիգայի) համար 4 կոպեկներ		
Ցորեն	Ամերիկայում	»	98
Ամերիկայում	գարնանային	»	12 1/8
Ամերիկայում	1877	»	98
Գարի	Ամերիկայում	»	86 1/4
Գարի	1871	»	86
»	»	»	15 3/8
»	»	»	15 1/8
»	»	»	26
»	»	»	15 1/8
Օսլա	»	»	15 7/8
Սերմնացու	»	»	15 1/8
»	»	»	12 20
Ալիքներ	»	»	108 20
Հաղթանակ	»	»	108 20
Ալիքներ	»	»	108 20
Ալիքներ	»	»	108 10
Ալիքներ	»	»	— —
Ալիքներ	»	»	76
Ալիքներ	»	»	8 55
Ալիքներ	»	»	61 20
Ալիքներ	»	»	91 10
Ալիքներ	»	»	110 25
Ալիքներ	»	»	87 32
Ցորեն	գարնանային	ՌԳՏ	100
Ցորեն	գարնանային	»	118
Ցորեն	Լիվերպուլում	»	— —
Ցորեն	գարնանային	»	50 1/4
Ցորեն	գարնանային	»	170
Ցորեն	»	»	30
Ցորեն	»	»	35
Ցորեն	»	»	35
Ցորեն	»	»	36
Ցորեն	»	»	7
Ալիքներ	Ալեքսանդրիայում	»	12
Ալիքներ	Ալեքսանդրիայում	»	32
Ալիքներ	Ալեքսանդրիայում	»	16

ՀՐԴԵՀԻ ԵՒ ԿԵՆԱՑ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

ՆՈՐԹՀ ՊՐԻԹԻՇ ԵՒՍ ՄԷՐԻՔԷՆԹԱՑԻ

ԴՐԱՄԱԳԼՈՒԽ Անգլ. Ոսկի 3,000,000. ՊԱՀԵՍՏԻ ԴՐԱՄ 6,243,127
ՀԱՍՈՅԹ 1887 ՏԱՐԻՈՅ 1,932,350

ՆՈՐԹՀԸԼՆ ԷՇՈՒՐԸՆՍ

ԴՐԱՄԱԳԼՈՒԽ Անգլ. Ոսկի 3,000,000. ՊԱՀԵՍՏԻ ԴՐԱՄ 3,421,200
ՀԱՍՈՅԹ 1887 ՏԱՐԻՈՅ 946,800

Ընկերութիւնքս Պոլսոյ մէջ ունեցած Միացեալ Գործակալութեան միջոցաւ հրդեհի դէմ ամէն կարգի վտանգաւոր ապահովագրութիւններ ի գործ կը դնեն չափաւոր գնով, և իրենց ցոյց տուած զբաղական երաշխաւորութեամբ մեծ գումարներ ապահովագրողաց կրնան վստահաբար զիրենք ներկայացնել. նաև իբր ապացոյց իրենց հաստատութեան, միայն հրդեհի ճիւղին համար մինչեւ յարդ տուած ընտանին 15,000,000 Անգլիական Ոսկին կ'անցնի։

ԾՈՎԱՅԻՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

ԴՐԱՄԱԳԼԻՈՒԽ Անգլ. Ոսկի, 500,000 — ՄԱՐԻԹԱՅՄ — ՊԱՀԵՍՏԻ ԴՐԱՄ Անգլ. Ոսկի 102,345

Ընկերութիւնս կ'ապահովագրէ շոգենաւուց և առագաստանաւուց մէջի ապրանքներն և դրամադրարներն խիստ օգտակար պայմանաւ։ Գնոց և այլոց վրայ տեղեկութիւն առնուլ ուզողք կը հրաւիրուին դիմել Ղալաթիա Գօմիսիոն խանի անկիւնն երկաթէ կամրջին վրայ նայող ոճնեակն, առ ԳԱՌՆԻԿ Յ. ՄԵՐՈԲԵԱՆ Գործակալ Կ. Պոլսոյ վերոյիշեալ երեք Ընկերութեանց։

ՕՍՄ. ՀԱՆՐ. ՊԱՐՏՈՒՈՅ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

ՆՈՐ ԴՐՈՇՄԱԹՈՒՂԹՔ

1305 Զիլղաաէ 5/17 ի կայսերական Հրովարտակին համեմատ, ելեւէջից նախարարութեան հաճայնութեամբ, եւ իբր շարունակութիւն 1885 օգոստոս 29/10 թուով հրատարակեալ ծանուցման, Օսմ. Հանրային Պարտուց թողեալ հասութից վարչութիւնն այս օրէն սկսեալ շրջաբերութեան կը հանէ, յաւաջիկայ սեպտեմբեր 1/13ին կ. Պոլսոյ և 18/27 ին գաւառաց մէջ գործածուելու համար, դրոշմաթուղթեր որք պատրաստուած են վերոյիշեալ կայսերական հրովարտակին տրամադրութեանց համաձայն, եւ որոց վրայ գրուած է թէ ինչ գործածութեան սահմանեալ են։ Ասոնք են։

1. Կառավարական պաշտօնատուն ըստացագրերու յատուկ դրոշմաթղթեր (Տէվլէթէ բէտիֆէ Մատբուաղանէսնա մախսուս) որք պիտի գործածուին գրոշելու համար այն ամէն ստացագրերն որք կը հաստատուին տրոց վճարումը (10|40 մինչեւ 100 ղրուշի համար և 20|40 100 ղրուշէն անդին) և զորս կուտան բոլոր Հանրային սնուկները, մաքսային վարչութիւնք և այլք, վարձակալք և ամէն պաշտօնական որոց պաշտօնն է հաւաքել ամէն տեսակ տուրքերն, հարկերն և այլն։

2. Մէկ ղրուշնոց Դրոշմաթղթեր հանդերձ յիշատակութեամբ, (Մէ-բրոբ Բէղոֆէրինէ մախսուս) և որք պիտի փակցուին Մէ-բրոբ Բէղոֆէրինի անուանեալ անցագրոց վրայ։

3. Երեք ղրուշնոց Դրոշմաթուղթեր հանդերձ յիշատակութեամբ. (Բուռնիբրբ Վ ոպրա մախսուս), որք պիտի փակցուին անցագրոց, որսորդութեան և ձկնորսութեան արտօնագրոց վրայ։

4. Համեմատական Դրոշմաթուղթեր 10|40 էն մինչեւ 500 ղրուշ (Թէբղէ վէ Էնբիթալ զամբուռնամէլէրի մախսուս), որք պիտի գործածուին ամէն անշարժ կալուածոց գնման եւ փոխանցման վերաբերեալ Մաղազինէրուն արժէքին համեմատական դրոշման համար, և որոց գործածութիւնը պարտաւորիչ պիտի ըլլայ վերոյիշեալ թուականներէն սկսեալ, եթէ ոչ օրինազանց պիտի ենթարկուին Դրոշմի օրինաց տրամադրած տուգանաց։

Դրոշմի գինը հարկատուին վրայ է, որ չպիտի կրնայ վերծանիլ այս հարկին մինչեւ իսկ թողլով պաշտօնագիրն որուն յանձնուելն պարտաւորիչ է։

Արձանագրութիւն կրող դրոշմաթուղթերը միմիայն վերոյիշեալ պաշտօնագրոց դրոշման յատկացեալ լինելով, չպիտի կրնան փոխուիլ ուրիշ պաշտօնագրոց վրայ, որք յայնժամ անդրդիմ պիտի նկատուին և օրինական տուգանաց պիտի ենթարկուին։

Այս դրոշմերուն վաճառումը տեղի պիտի ունենայ ի Պոլիս, Դրոշմի կեդրոնական Դրասենեակն, ի Ղալաթիա, Պալքիրանէ, և գաւառաց մէջ Օսմ. Հանր. պարտուց գրասենեակները։ 1413

30|11 սեպտեմբեր 1888 5—15

ԴԵՂ ՋԵՐՄԻ ԵՒ ՏԵՆԴԻՑ

Տոքթոր Այէրի Ջերմային հիւանդութեանց այս դեղն որ անխառն բաղադրութիւն մի է զուտ բուսեղենաց, է դառնահամ և ազդու կազդուրիչ ամէն տեսակ Ֆիզիկական խանդարմանց, որ յառաջ կուգան ճախճախուտ վայրերու ջերմոտ կլիմայից վատ ու ապականեալ օդերէն, որուն օգտակարութիւնը և ապաքինիչ ստոյգ յատկութիւնը երաշխաւորեալ է նորա անհամար արդեանցը ստոյգ գիտութեամբն։ Այս ֆիզիկական խանդարումներն յառաջ կուգան օդին մէջ լողացող թունաւոր տեղնմարելի նիւթոց միջոցաւ, որք թոքերէն անցնելով կը մտնեն արեան մէջ, կը խանգարեն լեարդը, և յառաջ կը բերեն տեսակ տեսակ ջերմեր և տենդեր, և արեան թունաւորումն, որոց ամ անունները որոշած է. ջերմն և սարսուռ (արթմա), թագուն ջերմ (հիզլի իբթմա), պարբերական ջերմն, ընդհանուր ջերմն, մաղձային տենդ և հրատապ տենդեր։

Թունաւորեալ օդերէ պատճառեալ հիւանդութիւնք կը պատահին այն տեղեր ուր մթնոլորտը ապականեալ և թունաւորեալ բ ճահիճներէ կամ ճաճախուտ վայրերէ էուրեալ ժահահոտ նիւթերով, կամ բաց աղբանոցներէ և ականներու ծակիկներէն ելած թունաւոր կաղերով, զորս մարդիկ կը ծծեն շնչառութեամբ։

Այէրի ջերմի ու տենդից դեղն կը մնէ այդ թունաւոր նիւթոց կամ կաղերու ազդեցութիւնը և դուրս կը վանէ զայն մարմնոյն մէջէն, որպ գործածութիւնն ստուգապէս անվտանգ և անվնաս է և օգուտն ստոյգ, միայն թէ տրուած հրահանգից համեմատ գործածուի։ Կը ծախսուի Միացեալ Նահանգաց Ամերիկեան վաճառատան մէջ ի Ղալաթիա Կոստանդնուպոլսոյ։ 581

ՕՍԼԷՆ· ԼԷՅԼԱՆՏ

ՇՈՓԵՆԱՅԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ
ԱՌԱՋԻՆ ԿԱՐԳԻ ՇՈՓԵՆՆԵՐՔ

Կը գտնուին ստորագրեալ կը քանի (Յէ-բրուար) և Ապրիլ ամիս։

Անուանք	Գնագիր	Անուանք	Գնագիր
Ալեքսանդրա	2500	Յարմանեան	3700
Ալեքսանդրա	2500	Յարմանեան	3700
Ալեքսանդրա	2500	Յարմանեան	3700
Ալեքսանդրա	2500	Յարմանեան	3500
Ալեքսանդրա	2700	Բարեբեան	3500
Գամբրինեան	5000	Բարեբեան	3500
Գուլկարեան	3000	Լեւոնեան	2200
Փոսթէլեան	300	Լիմբրեան	2500
Սայքէնեան	2000	Լեւոնեան	800
Տուբոյ	700	Գուլբենկեան	700
Գրիգորեան	3700	Թեբրեան	5800
Յուսուֆեան	3700	Վալէնթեան	6800
Յարութեան	3700	Վոսկանեան	5800

Ցանկանողներ շոգենաւը, նաւապետ Լաուրանսոն ընդհանուր վաճառքով Լիվրբուլէն ասա հասաւ։

Ցաղրիքն շոգենաւը, նաւապետ Հանպրին, ամսոյս 26ին ասա վերադառնալով ի մօտոյ դէպ ի Լիվրբուլ պիտի ուղեւորի։

Մանրամասնութեանց համար ամէն փոխարերեալ

Աւելի մանրամասնութեանց համար դիմել առ

ՏՅՈՒԱՐՏ ԼՅԱՅՈՆԹԷՆ
Գոբթանալ
Բրբ 1, Մէկմէլա Ալի փաշա Գրան, Ղալաթիա։

Նաւատեղք, Գալաթայի Ֆրէյտ, Էյմանտ և ընկ. Լիվրբուլ

Գոբթանալ-Գոբթանի
Գ. Գոլիա, Իսմաթ Լաֆիոնդէն։
Ֆիրարդար, Վ. Գ. Քարվրը Ծիրարդ
Ալիքսանդրիա, Գ. Լ. Վանման և ընկ
Մալթա, Ա. Քամիլիարի։
Սիրա, Ս Վոքսոկ օրուլս Որգիբ և ընկ
Մանչեսթր, Գ. Դիքսոն և ընկ 1598

...ՇՈՓԵՆԱՅԻՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԵՒ ՄԵՍՊՈՏԱՄԻԱ
Գ. ...

Մարսիլիա և Պոլիս Շրջանառութիւն

Սամսուն, Տրապիզոն և Պաթում երթալու յատուկ շոգենաւն է Մինչբեւ որ սեպտեմբեր 19ին Մարսիլիայէն և սեպտեմբեր 26ին Կ. Պոլսէն պիտի մեկնի։

Ուղղեալ և տրամադրեալ

Նաւագնէքի, ուղի որութեան և այլ տեղեկութեանց համար

Դիմել առ գործակատարն
ՓԻՆԻՈՒԹ ԲՐՈՔԷՌ
Բրբ 17–18 Քիչուրք Մելէթ
Մաժանէ փողոց, Թիւ 14
1606

ՄՈՍ

ՇՈՓԵՆԱՅԻԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ
Լիվրբուլ և Մէնչեսթրի գլխաւոր ...

Անուանք	Գնագիր	Անուանք	Գնագիր
Բանգոյ	4200	Ամերիկա	3000
Տելոս	4000	Գոսպրիս	80 0
Օսմանլի	4000	Կեչեթիս	3000
Մեսոպոտամիա	3250	Լեռնա	3000
Թիրոս	3250	Լաֆիս	800
Մարսալա	3250	Օլինա	800
Մարիոթիս	3250	Սեսիլ	700

Դիմել առ Յ. Վ. ՎԻԹՕԼ և ԸՆԿ.
Ռիֆթալ խան
ՅԷՇՄՍ ՄՈՍ և ԸՆԿ
1591 Բրբ. Ալիս Սգրիդ, Լիվրբուլ

ԲԱԲԱԿԱՆԻ

ՇՈԳԵՆԱՅԻԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ
Լիվրբուլ, Մէնչեսթրի և Օրեսսի գլխաւոր ...

Անուանք	Գնագիր	Նաւապետք
Լյա Ռոֆիս	3,000	Գրէյ
Գրաբաս	2,500	Ռոբերտս
Սրբատեղ	2,500	Գրուիքշանք
Լարնիա	2,500	Ուիլսոն
Պուսէանիա	2,500	Մարշ
Բուսկիրա	2,300	Ֆոթրբրէնիլ

Ընկերութիւնն օրինաւոր գներով փոխադրելու կը ընդունի Եւրոպական երկիրներու և Ամերիկայի համար։

Ամէն գիրութիւն և հանգամանութիւն կը տուին ողորմութեամբ։

Դիմել առ գործակատարն
ԴԱՆԻԷԼ ԲՈԲԱ ԵՒ ԸՆԿ
1536 Գործակալ

Արտօնատէր Ս. ՏԱՄԱՏԵԱՆ

ՏՊԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ՀԱՅԿԱՆ ԼՐԱԳՐՈՑ

Յ. ՍԵՐՈՎԲԵԱՆ ԵՒ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ ՄԱՐՍԻԼԻԱ

Կ'ընդունին ամէն տեսակ արտածութեան եւ ներածութեան ապրանաց յանձնարարութիւններ որք կը գործադրուին չափաւոր կերպով եւ նպաստաւոր պայմաններով։ հասցէ O. Séropian & Cie Marseille։ հեռագրոց համար, Séropian Marseille։
1834

Հ. ԼԱՆԺ
24, Բէրշէմդէ դէպ) Գալաթա
32. Մահմուտիէ խանը)

ԵՐԿԱԹԵՂԻՆ ՄԻԱՏԵՐ ԳՈՐԾԻՔ ՏԻՊ

ԽՈՀԱՆՈՑԻ ԳՈՐԾԻՆԵՐ
(Պղնձէ, մուլատոյ և թիափոս երկաթէ)

ԽՈՀԱՆՈՑԻ ՁՄԻՆԵՂՆԵՐ
ԲԼԴՐՈՒԼՈՎ ՏԱՊԵՑՈՂ ՎԱՌԻՍԱՆՆԵՐ

ՊԱՐՏԷԶԻ ԿԱՀԵՐ
Ռոգութեան գործիքներ, Աւազանի շտրուանաներ

ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԵՒ ԳԱԶԳԻԱԿԱՆ
ԴԱՆԱԿՆԵՐ

ԵՐԿԱԹԱԴՈՐԾԱԿԱՆ ՄԵՔԵՆԱՅԻ
Տատանոցք-Կշռորդք-Յորեանի կշռորդ

Հայերաւոր պահարան Սառցարան Քրէմիէռ Օտար սէյրի գործիք Վէնտիք և Ներկ

ԵՐԿԱԹԵՂԻՆ ՇԻՆՄԱՆԱՆԻՔԷ

Մառանի Նիւթեր Գինուոյ մամուլներ Լոգարան Տուշ

ՁՐՈՒՑԱԿ ԿԱՐԾ—ԴՈՊԵՐ

ՁՐՈՒՑԱԿ ԳՈՒՄԱՐԵՐ

ՔՐԻՍԹՈՖԼԷ ՈՍԿԵՐՁԱԿԱՆ ԳՈՐԾԵՐ 676

ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ

ԳԱՌԼԸՄԱՆ ԵՒ ՊԼՈՒՄՊԷՐԿԻ

Ղալաթիա Պէօյիւք Միկէթ խան, միջազգային թղթատարատան վրայի յարկը

Սոյն վաճառատան մէջ խիստ ածան գներով կը վաճառուին ամէն տեսակ ճերմակեղէնք, կանանց համար կրկնոցներ, տղայոց համար հագուստներ, կէս շրջազգեստներ, քօսէներ, օժտի համար ճերմակեղէնք, բանուածքներ, բաղատեսակ գուլպաներ, թաշկինակներ և այլ այս տեսակ ապրանքներ։

Այս ապրանքներ, որոց ամենքն ալ լաւ տեսակէ են, կը վաճառուին թէ՛ փոքր և թէ մեծ քանակութեամբ։

Այս ապրանքներ կը պատրաստուին Վիէննայի և Պերլինի յատուկ գործարանաց մէջ։ Նոյնպէս Անգլիէն, Իտալիէն և Եւրոպական ուրիշ երկիրներէ եւս ապրանքներ կը բերուին։

Գաւառներէ եղած յանձնարարութիւնք կը կատարուին եթէ փոխարէնը փոխանակագրով և կամ թղթատարական դրոշմով զրկուի։

Զը հաւնուած ապրանքները ետ դառնուին և ստակը ետ կը տրուի զեղչելով փոխադրութեան ծախքը։ 1180

ԳՈՒԻՆ

ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

ՀՐԴԵՀԻ ԴԷՄ

ՐԻԼԱՅԸՆՍ

Մոլային ապահովագրութիւն։ Դիմել առ գործակատարն ընկերութեան, Պ. Գ. Վ. Ռիֆթալ, Ռիֆթալ խան Պահչէ-դարբ Պոլիս։ կամ Ղալաթիա Մեբրեթպանի փողոց Իղղէթ բաշա խան թիւ 6։ 686

ԿԱՌԱՏՈՒՆ

Ի ՊԱՅԾԱԿԱՆ ՀԱՅՈՑ

ՅԻՆ ԱՆՁԻԱՆԱՐ ԵՕԳՈՒՏՈՒՆ Կ. ՊՈԼԻՍ

Յ. ՄԱՏԹԷՈՍԵԱՆ

Սոյն կազմատան մէջ կան Եւրոպական նորընտիր և կատարելագործեալ մեքենայք օրնոցնով կը կազմուին և կը յօրինուին

ԶԱՓԱՒՈՐ ԳՆԵՐՈՎ

ԳԻՐՔԵՐ գեղեցիկ և հաստատուն
ՏՈՒՓԱՐՆԵՐ, վաճառականաց եւ
ԱՅՑԵՏՈՒՄՆԵՐ, խիստ մաքուր և ընտիր։

Ցանկացողաց դիւրութեան համար կազմատունը ունի իրեն կցուրդ վաճառատուն մը թիւ 27 Ֆինճանճըլար-Նոգուչը, ուր կ'ընդունուին յանձնարարութիւնք և ուր կը վաճառուին նաեւ գրագրական ամէն տեսակ պիտոյք, ընտիր թուղթ գրիչ, տուփերք, պայուսակ, գրատպակ եւ եւն։
736

ՄԻ ԳՆԷՔ

ԿԱՐԻ ՄԵՔԵՆԱՅՄԸ

ԱՌԱՆՑ ՆԱԽԱՊԷՍ ԱՅՑԵԼԵԼՈՒ

ՍԻՆԿԷՐ

Ամերիկեան գործարանի մեքենաներն ի ՂԱԼԱԹԻԱ, Եելբսէք Գալտրբրմ, 120

Քարաբէօյի ապրիւրին դէմ. ի ԲԵՐԱ, Կալաթա Սէրայի Լիսէին դէմ ի ՊՈԼԻՍ, Մահմուտ փաշա, 90

Ուրիշ ամէն տեղ՝ «Մինկէռի կարի մեքենային վերոգրեալը» միայն պիտի գտնէք։

ՎՃԱՐՄԱՆ ԴԻՒՐՈՒԹԻՒՆ
(Շնաբերական) 1761

ՍԳՈՊԻ ՕՇԱՐԱԿ

(EMULSION SCOTT)

ՄՈՐԻՒ ԶԿԱՆ ԶՈՒՏԻՉ

Ի բաց ոչնչոց ոչ զրով և ոչ ոչոյով

Պատրաստեալ ձեռամբ ԳԱՊՈՅԻ Զ ՊՕՍԻՆԻ, ի Նիւ-Եորք

Կարիլ չափ ախորժանամ է

Մորիւ ձկան հեամ իւղի բոլոր յատկութիւններն դրա, իրոքանչիղներու յատկութիւններն ալ ունի

Կը բուժէ թոքախտը
Կը բուժէ անարիւնութիւնը
Կը բուժէ խոյլերը
Կը բուժէ հազը, ցրտաւութիւնները
Կը բուժէ ընդհանուր տկարութիւնը
Կը բուժէ մանկանց ցուցածութիւնը

Բժիշկներէն ընդունուած է, ախորժ համ ունի, դիւրամարս է, և ամենէն փոփոխ ստամոքսներէ կը տանին զայն։

Կը վաճառուի գրեթէ դեղավաճառաց և դեղագործաց քով։ Գործատարաբ են Համլէր և Հիրշէլ, Պոլիս։ 1691

La Compagnie d'Assurences La Mannheim
ET
La Compagnie de Ré-Assurances de Mannheim

Ի ՄԱՆՀԱՅՄ

ԸՆԴԴԷՄ ՓՈԽԱԴՐՈՒԹԵԱՆ ՎՏԱՆԳԱՑ

Ամբողջ դրամագլուխ 12,500,000 ֆրանք
Պահեստի » 2,825,000 ֆրանք

Կ'ապահովագրուին դրամ, թանկագին մետաղ, արժէքաւոր, գոհարեղէն եւ ապրանքներ, որք յանձնուած են ամենազգի թղթատարական վարչութեանց կամ փոխադրութեան ընկերութեանց։

Վերոյիշեալ ապահովագրութիւնք կը կատարուին La Mannheim Cº d'Assurances et la Cie de Ré-Assurances de Mannheim ընկերութեանց կողմէ որք ի մասին ունին 30,500,000 ֆրանք։

Կ'ապահովագրուին շոգենաւով, երկաթուղով առագաստանաւով փոխադրուած ապրանքներ։

Գիներդ չատ չափաւոր են և պայմանները չատ ազատ։

Աւելի ընդարձակ տեղեկութիւններ ստանալու համար դիմել առ

Տ. ԼԸՊԼ եւ ՎԻԳԴՈՐ ՈՐԴԻ
1132 Ընդհանուր Գործակատար է Կ. Պոլիս այդ երկու Ընկերութիւն

ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿ.

ԸՆԴԴԷՄ ՀՐԴԵՀԻ

SOUTH BRITISH AND NATIONAL ՍՈՒՐԻՈՅ ՊՐԻԹԻՇ ԵՒՍ ՆԱՅՑԻՈՆԱԼ

Ստորագրեալ դրամագլուխ 4,000,000 Անգլ. ոսկի
Պահեստի » 500,000 » »
1873էն ի վեր վճրլ. կորուստք 2,500,000 » »

GLASGOW & LONDON ԿԼԱՍԿՈՒ ԵՒՍ ԼԸՆՏՐՆ

Դրամագլուխ 300,000 Անգլիական ոսկի

Թուրքիոյ համար ընդհանուր գործակալք ՀՈՖՄԱՆ ԵՂԲՈՐՔ եւ ԸՆԿ.
(1880) Պոլիս, Սուլթան Համամ, Սայտիէ խան, թիւ 13, 14, 15

ՖՐԱՆՔՈ-ՀՕՆԿՐՈՒԱՔ

ԿԵՆԱՑ ԱՊԱՀՈՎՈՒԹԵԱՆ Ի ՊԻԻՏԱԲԷՍԹ

ՀԱՆԴԵՐՁ ՎԻՃԱԿԱՀԱՆՈՒԹԵԱՄԲ

Արտօնեալ դրամագլուխ 20,000,000
Գանձեալ » 10,000,000
Մահուան արկածից դէմ պահեստի 12,000,000

Արեւելից Տնօրէն. Մ. Լեոյէն Բարաքոր
» Լիպանոր գործակալ և քննիչ. Մ. Նազարէթ Եաղճեան

ԹՈՒՐՔԻՈՅ ԴԼԽԱՒՈՐ ԲԱՂԱՔԱՑ ԳՈՐԾԱԿԱԼՔ

Տեարք Պալեօղեան և Պալրքճեան Զմիւռնիա. Գասպարեան և Տամլամպեան Ատանա. Գ. և Ս. Սեթեան Հալէպ. Բ. Շերէֆիէտտին և Տէրունեան Ատալիա և Սպարթա. Սիմէոն Տէյիրմէնճի օղլու Քոնեա, եւն եւն։

Ֆրանքօ-Հունգարական կենաց անանուն ընկերութիւնը խիստ դիւրամատչելի պայմաններով մահուան դէմ ապահովութիւններ կ'ընդունի, նոյնպէս փոքր տղայոց և աղջկանց ի չափահասութեան վճարելի պայմանաւ։

Աւելորդ կը համարինք ըսել թէ ամէն ընտանեաց և զատակաց տէր անձանց իրենց նուիրական պարտականութիւնն մ'է տարեկան փոքրիկ զոհողութեամբ մը իւր կեանքն և իւր զատակաց ապագան ապահովել. կամ ի ներութեան օրերու և կամ յետ մահու իւր սիրելի կինն և զատակունքը, աղքատութեան սոսկալի ճիրաններէն հեռի պահելու համար ուստի արդդ հասարակութեան լուրջ ուշադրութիւնը կը հրաւիրեմք Ֆրանքօ-Հունգարական ընկերութեան շահաւէտ պայմաններուն և վիճակահանութեան մասնաւոր տեսակներուն որ մէն մի տարի Պիւտաբէսթի մէջ ի ներկայութեան կայսերական պաշտօնէից տեղի կունենան, մէն մի շահող թիւ 100 անգլիական ոսկի շահելու պայմանաւ։

Աւելի ընդարձակ և կարեւոր տեղեկութիւններ ստանալու համար պէտք է դիմել առ վարչութիւն։ Ամէն տեղուէ յայտարարութիւնք ձրի կը տրուին։

Գոհութեամբ կը ծանուցանենք յարգոյ հասարակութեան թէ, ընկերութեանս 1885 յունվար 1էն մինչ 1886 տարւոյն յունվար 1ի ընդհանուր գործողութեանց հաշուեցուցակին, (